

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 90 (1972)  
**Heft:** 49

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

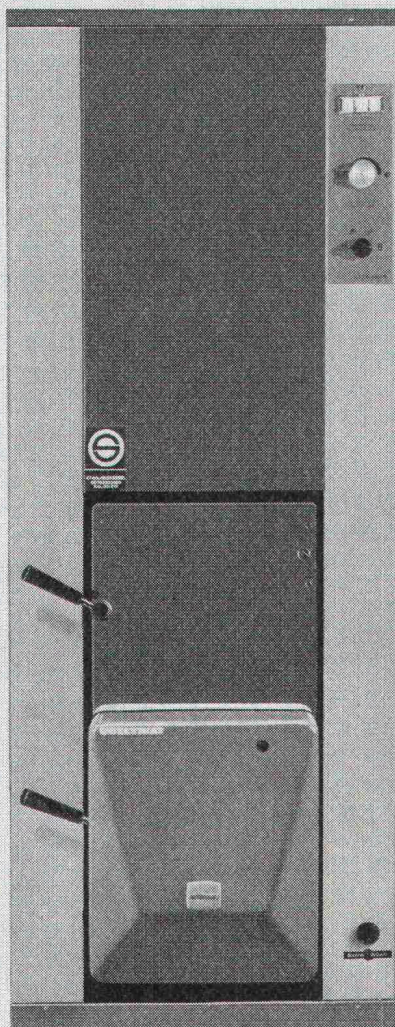
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 08.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Bausteine perfekter Heizungen



## Heizkessel sind überhaupt zu teuer!

Hoffen wir, dass Sie uns widersprechen, denn ein qualitativ hochwertiger Heizkessel tut doch während vielen Jahren seinen Dienst, ohne dass sich grosse Pannen ereignen. Wenn Sie jedoch daran zweifeln, dann glauben wir, dass Sie vom SCHUSTER-Kessel noch nichts gehört haben – eben weil

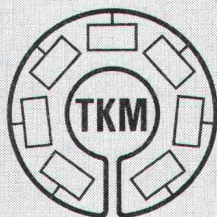
es beim SCHUSTER-Kessel nichts zu «hören» gibt. Er läuft sicher und zuverlässig. SCHUSTER-Kessel werden darum auch nie zu teuer, denn für kostspielige Reparaturen haben sie nichts übrig.

SCHUSTER-Heizkessel sind als Doppelbrand-, Umstellbrand-, Wechsel-

brand- und reine Öl-/Gaskessel mit Leistungen von 18 000–200 000 kcal/h erhältlich. Als heiztechnische Spitzenprodukte, mit funktionellem Design (falls Sie einmal in den Heizungsraum gehen sollten), behalten SCHUSTER-Heizkessel ihren Wert auch nach Jahren härtesten Einsatzes.

Bausteine perfekter Heizungen sind unser «Hobby». Wir haben für Sie insgesamt 2500 Bausteine aus den Sparten Ölfeuerung, Heizung und Sanitär bereit, damit jede Anlage jederzeit ihren Zweck erfüllt.

Filialen in Lausanne, Genf  
Zentrallager in Boswil

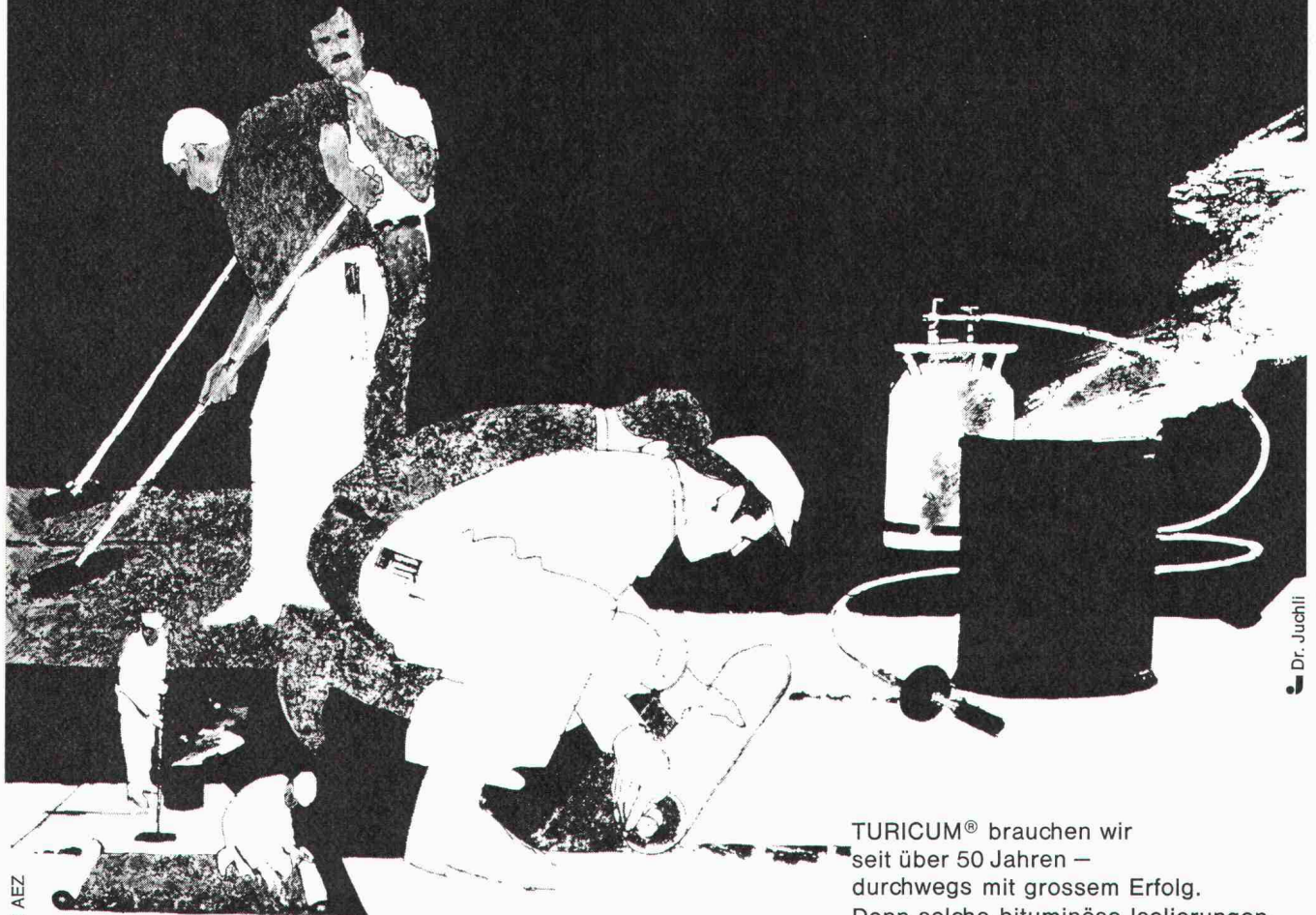


**protherm** AG  
SA

**Protherm AG**  
Butzenstrasse 39, 8038 Zürich  
Tel. 01 45 80 30



**Bituminös isolieren...  
ohne Probleme mit  
TURICUM®  
und MAMMUT®**



281 AEZ

Dr. Juchli

TURICUM® brauchen wir  
seit über 50 Jahren —  
durchwegs mit grossem Erfolg.  
Denn solche bituminöse Isolierungen  
bleiben problemlos.

TURICUM® und MAMMUT®  
zwei starke Schweizer Marken

**AEZ Asphalt-Emulsion AG**

Für anspruchsvolle  
Flachdach-  
und Terrassenbeläge  
verwenden wir ausschliesslich  
TURICUM®  
zusammen mit MAMMUT®

Wir beraten Sie gerne.  
Telefon 01-88 72 72

**Zürich**



# Greifen Sie zur Schere

## Coupon

Ich wünsche  
Information über:

- ☐ Bauten für Industrie, Handel  
und Gewerbe ☐
- ☐ Öffentliche Bauten ☐
- ☐ Wohnbauten ☐

Ich wünsche allgemeine Information über den  
Baustoff Siporex ☐

- ☐ Senden Sie mir umfassende Unterlagen
- ☐ Ich wünsche unverbindliche Beratung

Name und Vorname \_\_\_\_\_

Firma/Beruf \_\_\_\_\_

Strasse \_\_\_\_\_

PLZ/Ort \_\_\_\_\_

Bitte einsenden an: Zürcher Ziegeleien, Postfach  
8021 Zürich

12

**SIPOREX**

# und Sie kennen Siporex noch besser

Senden Sie uns bitte den ausgefüllten Coupon ein. So können wir Ihnen ausführliches Dokumentationsmaterial über Siporex zustellen. Denn es lohnt sich wirklich, über Siporex-Bauelemente (Leichtbausteine, armierte Wand-, Decken- und Dachplatten) alles in Erfahrung zu bringen. Zum Beispiel über die Eigenschaften wie vorzügliche Wärmeisolation,

geringes Gewicht und leichte Bearbeitbarkeit. Oder die rationelle Erstellung von Mauerwerk mit Siporex-Leichtbausteinen. Oder die Anwendung als Isolation von Betonkonstruktionen. Oder die Siporex-Montagebauweise im Industriebau. Es lohnt sich, Siporex und seinen breiten Anwendungsbereich noch besser kennenzulernen.

Zürcher Ziegeleien, Zürich  
Zürcher Ziegeleien  
Verkaufsbüro Luzern  
J. Schmidheiny & Co. AG, St. Gallen

Baustoffe AG Chur, Chur  
corex Basel AG, Basel  
Hard AG Volketswil, Volketswil  
BTR Matériaux SA, Crissier

Montagebau AG, Zürich  
Montagebau SA, Lausanne  
Stahlton-Prebeton AG, Bern  
Stahlton-Prébéton SA, Lausanne

Werk in Estavayer-le-Lac

ZZ 6. 72



# Winterbau . . .

mobile, leistungsfähige

## HATRA-Luftheizapparate

Wärmeleistungen: 8600 bis 130 000 kcal/h  
Luftleistungen: 1350 bis 9000 m<sup>3</sup>/h

**HATRA AG ST. GALLEN** 071 / 24 17 29

Brauerstr. 25a, 9000 St. Gallen  
Fabrikation — Verkauf — Vermietung  
Apparate für Bauaustrocknung, Baubeheizung, Luftentfeuchtung

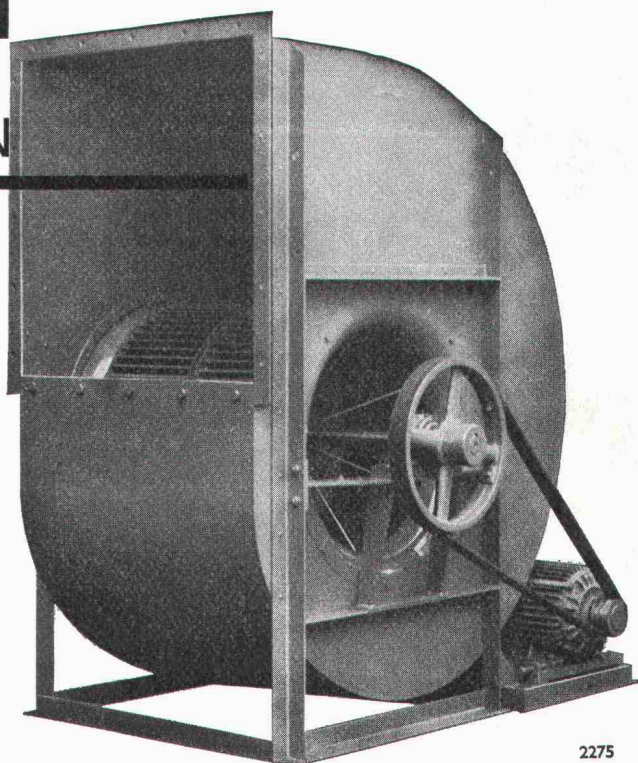


# Meidinger

## VENTILATOREN

AUS BLECH  
ODER KUNSTSTOFFEN

Axialventilatoren  
für mittlere bis grosse Luftmengen  
Dachventilatoren  
Gasschutzaggregate  
Hochdruck-Ventilatoren  
für Wasser-Filteranlagen  
Rauchgas-Ventilatoren  
Spezialventilatoren  
für Küchen-, Bad-, WC-Entlüftungen  
Tankreinigung  
Transport-Ventilatoren



2275

**G. Meidinger & Cie.**

Basel 4, Tel. 061 / 25 88 70

Tonwerk Döttingen  
Inhalt 1 Million Liter

**betontanks**



## für Heiz- und Dieseloel

Spezialauskleidung mit elastischer Dauerbeschichtung

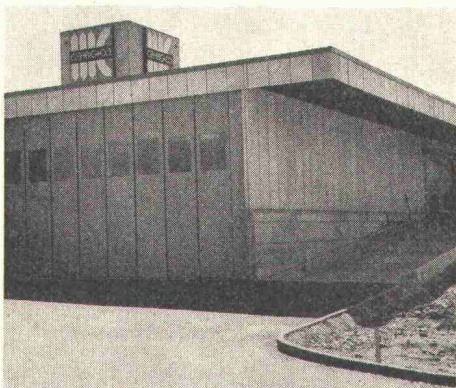
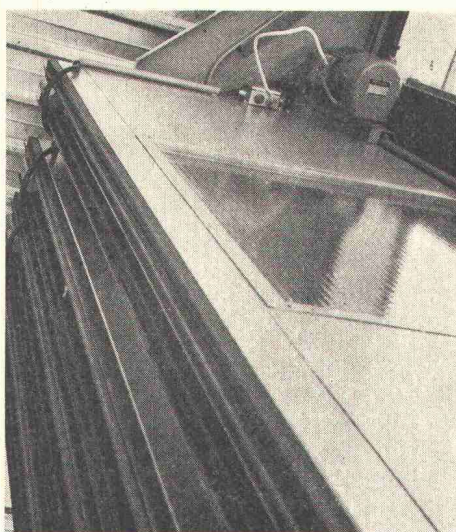
Die **Doppelmantel-Kunstharzauskleidung «System Schneider»** mit Ueberwachung des Hohlraumes mittels Leckanzeiger erfüllt die neuen Vorschriften des Eidg. Amtes für Umweltschutz (Ausweisnummer EAGS 08.01.71). Ausführung bei Neuanlagen und als Sanierung alter Tanks, die den heutigen Vorschriften nicht mehr genügen

**tankbau otto schneider zürich**

Frohbürgstrasse 188

Telefon 01 / 26 35 06





**Weg vom alten —  
Tore falten!**



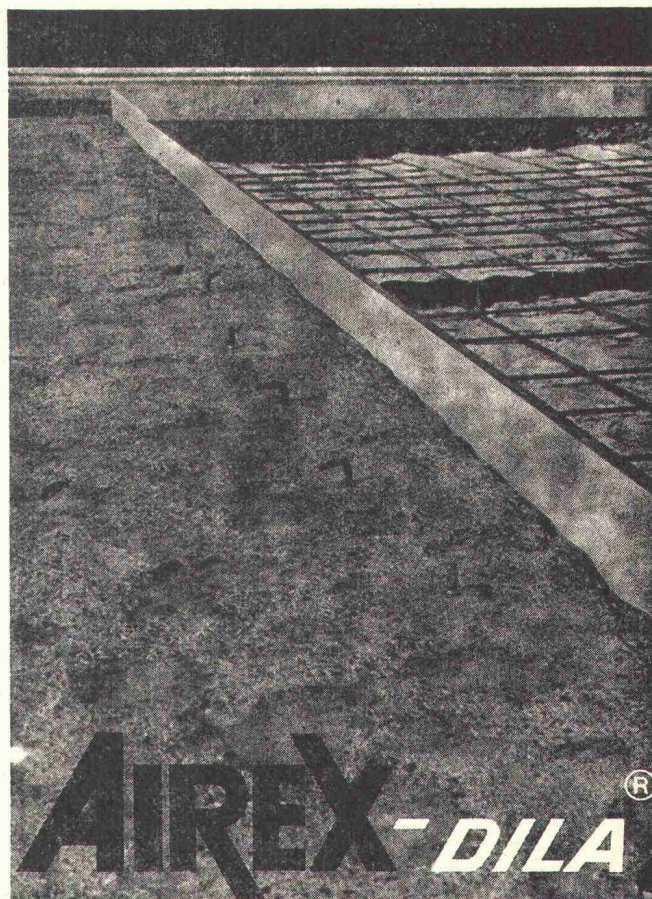
Falttore  
Schiebefalttore  
Schiebetore

Torantriebe und  
Torsteuerungen

Stapel- und  
Schiebewände  
Patent bator

**bator**

3360 Herzogenbuchsee  
Telefon 063 / 5 28 42



# AIREX-DILA<sup>®</sup>

## Fugen einlage

Dilatationsfugen-Einlage AIREX<sup>®</sup>  
Brückenanschluss  
Nationalstrasse N 1

Witterungsbeständige Dilatations-Einlage für  
den Fugenbau.  
Beidseitig wasserfest beschichtet.  
Ausreichend druck- und vibrationsfest.  
Verrottet nicht, saugt kein Wasser auf, verhärtet  
nicht und bricht nicht.  
Leicht und sicher verlegbar.

Fabrikation, Beratung und Verkauf durch AIREX AG  
einem Unternehmen der LONZA-Gruppe Telephon 042/6614 77  
5643 Sins

271

COUPON

® = eingetragene Schutzmarke

AIREX AG Schaumstoffe  
CH - 5643 Sins

SE 2

Ort und Datum \_\_\_\_\_

Firma \_\_\_\_\_

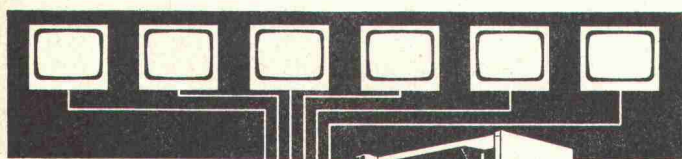
z. Hd. v. \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_

Senden Sie uns Unterlagen über AIREX<sup>®</sup>-Schaumstoffe



## Eine eigene Farbfernsehzentrale für jedes gut geplante Bauwerk



COBAR  
STEUERZENTRALE

Nach Geschmack der  
Zuschauer übermittelt die  
Zentrale auf individuellen  
Fernsehschirmen alle National und  
Nachbarländerprogramme oder vorher  
aufgezeichnete Sendungen.  
Ein solches Fernsehnetz ermöglicht  
Ihnen Aufrufe und persönliche Mittei-

Entwickelt von  
Cobar-Electronics  
für:

- Häusergruppen
- Luxuswohnblöcke
- Hotels
- Motels
- Schulgruppen
- Siedlungen
- Überseedampfer
- Kliniken, Spitäler

lungen. Pannen  
der individuellen  
Fernseher sind ausgeschlossen.  
Jede Störung wird in wenigen  
Sekunden behoben, da man ledig-  
lich ein stets vorrätiges Steuermodul  
in der Zentrale auszutauschen hat.



**TVI-TELEVISION INDUSTRIELLE SA**

Kabelfernsehen  
Industrielle Elektronik  
Informatik

Planung, Ausführung, Verkauf, Verleih  
78, avenue des Communes-Réunies  
1212 GRAND-LANCY - Tel. 43 71 40

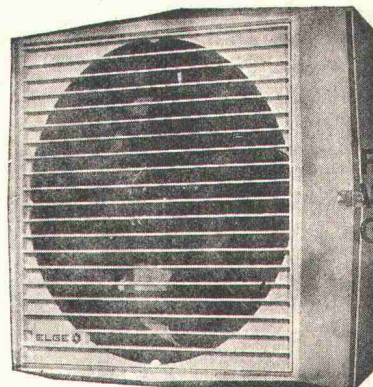
Weitere Unterlagen erwünscht

Tel.:

Firmenname: \_\_\_\_\_ Adresse: \_\_\_\_\_

Abteilung: \_\_\_\_\_ Empfänger: \_\_\_\_\_

## ELGÉ VENTILATOREN für Haushalt und Industrie



Formschön  
Wirksam  
Geräuscharm

Bei Installationsgeschäften erhältlich

**GENERALVERTRETUNG**

**HUBER**

**AIR CONDITIONNE AG**  
Genf - Zürich Kernstr. 27  
Tel. 01/23 05 14

## Freies Gestalten mit Vorfabrikation!

## «Tuchschmid» Stahlbauten



Gebr. Tuchschmid AG, 8500 Frauenfeld



# Gussasphalt – eine Spezialität der ISOMAT-BAU AG

Gussasphalt ist in der Baubranche praktisch nicht wegzudenken. Überall wo einwandfreie Dichtungen und stabile Beläge verlangt werden, wird Gussasphalt eingesetzt. Doch dieser bewährte Baustoff muss fachgerecht verarbeitet werden. Fachgerecht von Bauspezialisten mit einem leistungsfähigen Maschinenpark. Wir besitzen beides: qualifizierte Einbau-Equipen und moderne Maschinen. Doch zusätzlich haben wir geschultes Fachpersonal, das beraten und planen kann. Auch zu Ihrem Nutzen. Deshalb gehören wir zu den führenden Firmen im Sektor Gussasphalt.

Rufen Sie uns doch einmal an. Verlangen Sie unsere unverbindliche Beratung. Unsere Referenzobjekte scheuen keine Vergleiche.



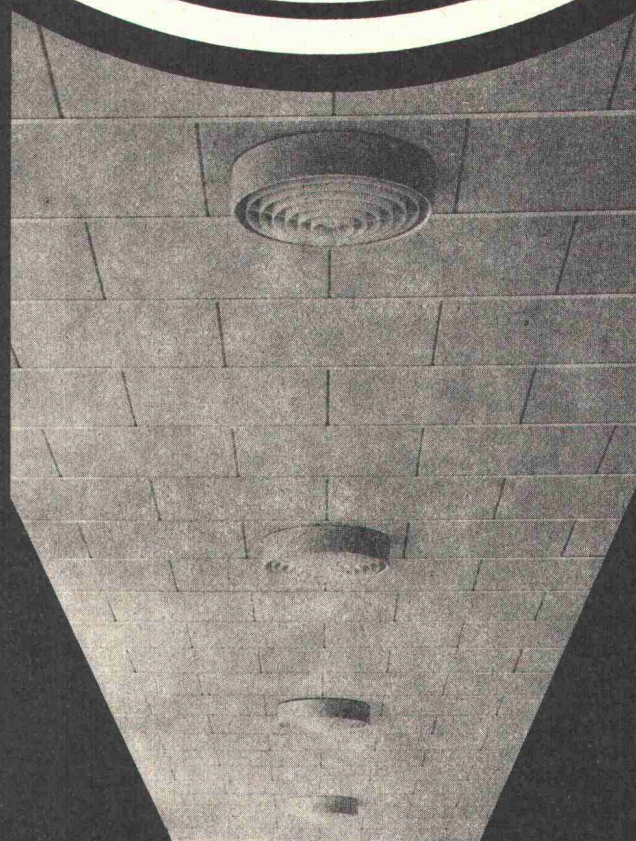
## ISOMAT-BAU AG

Spezialfirma für sämtliche Abdichtungen  
im Hoch- und Tiefbau

Jungholzstrasse 43, 8050 Zürich, Telefon 01 / 50 09 45



# Mit Ecophon- oder GT 80- Akkustikplatten zieht Ruhe und Ästhetik in den Raum



**Hohe Schallabsorption  
Einfache Montage  
Abwaschbare Sichtseite  
Robuste Oberfläche**

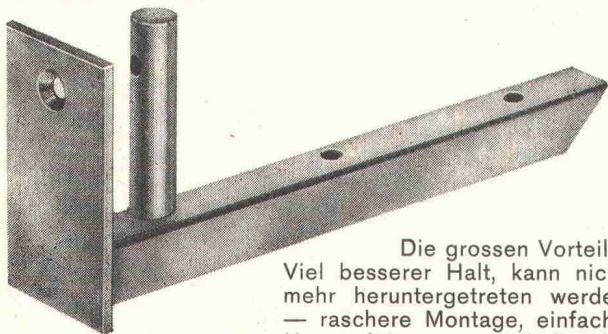
## Everlite AG 4657 Dulliken

Telefon 062 - 22 26 66



**GEKO** -Simskonsole

⊕ Patent Nr. 475 465



Die grossen Vorteile:  
Viel besserer Halt, kann nicht  
mehr heruntertreten werden  
— raschere Montage, einfache  
Konstruktion — deshalb die  
ideale und preisgünstigste  
Simskonsole.

Verlangen Sie bei Ihrem Fensterhersteller die GEKO-Simskonsole — Sie sparen damit Aerger und Geld!

**KOCH** Beschläge, Zürich  
Tel. 01 / 26 66 36

Architekturmodelle in Gips,  
Holz, Plexiglas, termingerecht  
und in tadelloser Ausführung

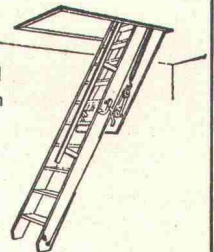
## Architekturmodelle

Zaborowsky & Schalk  
Neumarkt 10, 8001 Zürich  
Telefon 34 22 16  
Siewerdstr. 99, 8050 Zürich  
Telefon 46 62 11



**GOMA**

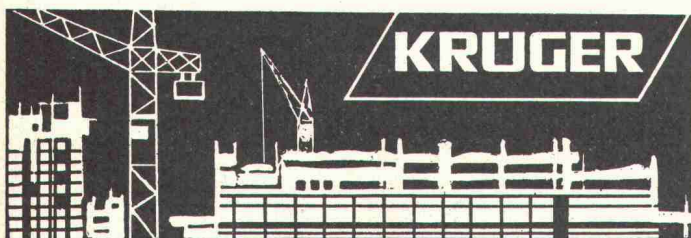
Aufzugs-  
Schiebe- und  
Klapptreppen  
Flachdach-  
Aufstiege



**Marcel Matter**

Klotenerstrasse 43  
Telefon 83 80 41

8153 Rümlang



**KRÜGER**

## Bauaustrocknung Winterbauheizung

Krüger+Co. 9113 Degersheim Tel. 071 54 15 44

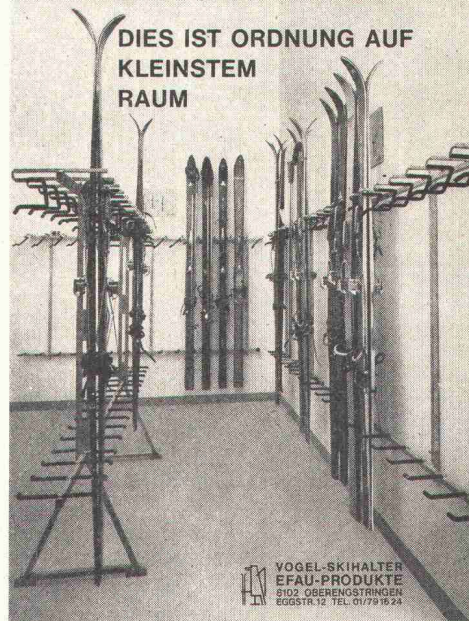
8155 Oberhasli-Zürich  
Telefon 051 94 71 95

4149 Hofstetten bei Basel  
Telefon 061 75 18 44

3123 Belp-Bern  
Telefon 031 81 10 68

6925 Gentilino-Tessin  
Telefon 091 3 58 44

DIES IST ORDNUNG AUF  
KLEINSTEM  
RAUM



**Vogel-  
Skihalter**

Ganzmetall  
Feuerverzinkt  
Robust

Planen und Ein-  
richten von Ski-  
räumen, Liefen  
von Teilen für  
Selbstmontage.

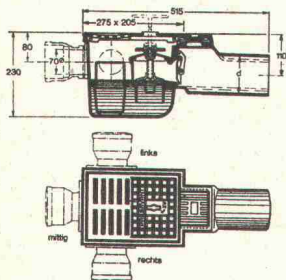
Für Hotels, Ski-  
und Ferienhäuser,  
Schulen, Berg-  
bahnen usw.  
Bis 16 Paar Ski  
per Laufmeter.

ERWIN VOGEL  
EFAU-PRODUKTE  
8102 Oberengstringen  
Eggstrasse 12  
Tel. 01 / 79 16 24

VOGEL-SKIHALTER  
EFAU-PRODUKTE  
8102 OBERENGSTRINGEN  
EGGSTRASSE 12 TEL. 01/79 16 24

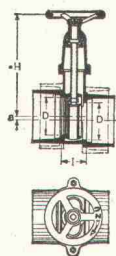
# Kampf dem Hochwasser

*Kein Rückstau im Keller*  
durch PASSAVANT-Modelle in verschiedenen  
Nennweiten für Eisen- und Steinzeugrohre

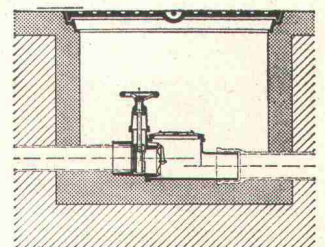


Bezug  
durch  
Eisenhandel

Kellerablauf «Junior»  
mit Rückstaudoppelverschluss



Hochwasser-  
schieber



Rückstaudoppelverschluss  
TRIPLEX für durch-  
gehende Leitungen

Verlangen Sie Unterlagen bei Werner Maag, Zeltweg 44, 8032 Zürich, Tel. 01 / 32 75 80

Name \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_



# Stellen- und Gelegenheits-Anzeigen

## Tarif

1/1 Seite 185 x 259 mm Fr. 596.—	1/4 Seite 185 x 60 mm 90 x 128 mm Fr. 149.—	1/12 Seite 90 x 40 mm Fr. 50.—
1/2 Seite 185 x 128 mm 90 x 259 mm Fr. 298.—	1/6 Seite 185 x 40 mm 90 x 84 mm Fr. 99.50	1/16 Seite 90 x 28 mm Fr. 37.—
1/3 Seite 185 x 84 mm Fr. 199.—	1/8 Seite 185 x 28 mm 90 x 60 mm Fr. 74.50	1/24 Seite 90 x 18 mm Fr. 25.—

Chiffregebühr Fr. 3.—

Stellengesuche werden nur noch schriftlich entgegengenommen.

Anzeigenschluss: Mittwoch der Vorwoche, 10 Uhr.  
Sofern drucktechnisch möglich, kann der Anzeigenschluss bis Donnerstag der Vorwoche, 10 Uhr, verlängert werden.

**IVA AG für internationale Werbung, 8035 Zürich**

Beckenhofstrasse 16, Tel. 01 / 26 97 40, PC 80-32735

Filialen:

1004 Lausanne, 19, av. de Beaulieu, Tel. 021 / 34 72 65

1204 Genève, 8, rue du Marché, Tel. 022 / 26 03 45

Ermässigte Preise  
ohne Rabatt  
für  
Wiederholungen

Möchten Sie in einem branchenführenden Unternehmen der Bauindustrie eine leitende Stelle an der Verkaufsfront bekleiden?

Mit über 700 Mitarbeitern nimmt die Griesser AG, in Aadorf /TG auf dem Gebiet der Sonnenschutzanlagen den ersten Platz in der Schweiz ein. Ihre starke Marktstellung verdankt sie ihrem Bestreben, immer wieder neue oder verbesserte Produkte auf den Markt zu bringen sowie dem überdurchschnittlichen Einsatz ihrer Aussendienst-Mitarbeiter.

In einer unserer Niederlassungen im Mittelland ist nun der Posten des

### F I L I A L L E I T E R S

neu zu besetzen. Diese Stelle bietet einer jungen, kaufmännisch und technisch geschulten, verhandlungsgewandten Persönlichkeit grosse Entfaltungsmöglichkeiten. Erfahrung in der Metallbaubranche und im Verkehr mit Architekten und Bauherrschaften wäre von Vorteil.

Die Anstellungsbedingungen entsprechen in jeder Hinsicht den gestellten hohen Anforderungen.

Interessenten werden gebeten, ihre schriftliche Bewerbung, mit den üblichen Unterlagen, an die Marketing Direktion in Aadorf einzureichen. Volle Diskretion wird zugesichert.

# GRIESSER

Fabrik für Sonnenschutz- und Toranlagen

8355 Aadorf /TG

Tel. 052 47 25 24



Wir suchen für unsere Büros in Baden und Dietikon tüchtige Mitarbeiter

### **Ingenieur-Techniker HTL Zeichner-Konstrukteur Eisenbetonzeichner(innen)**

für die selbständige Bearbeitung anspruchsvoller Bauvorhaben des Industrie-, Spital- und allg. Hochbaus.

Wir bieten eine vielseitige Tätigkeit in angenehmem Arbeitsklima, fortschrittliche Anstellungsbedingungen.

Bitte rufen Sie uns an oder schreiben Sie uns.

**Himmel-Münger-Kuhn AG, dipl. Bauingenieure**  
5400 Baden, Haselstrasse 6 Tel. 056 / 2 56 56  
8953 Dietikon, Zentralstrasse 19 Tel. 01 / 88 56 41

## **STEINER**

Kostenberechnungen für Ueberbauungen, Kostenkontrollen, Nachkalkulationen, Beschaffung von Unterlagen für die Datenbank, Baubeschriebe, Zusammenarbeit mit Architekten und Ingenieuren: dies sind die Hauptaufgaben, die Sie in unserer Bauabteilung als

### **Kalkulator**

lösen können. Daneben werden Sie auch mit dem Erstellen von Submissionsunterlagen und von kubischen Berechnungen sowie mit Terminprogrammen zu tun haben.

#### **Anforderungen:**

Bau- oder Eisenbetonzeichner mit Sicherheit im Ausmassen, guter Auffassung und Freude an Teamarbeit. In Frage kommen auch Baufachleute anderer Berufsrichtung, die sich in dieses Gebiet einarbeiten möchten. Bauplatzerfahrung wäre ein Vorteil.

Wenn Sie diese vielseitige Arbeit interessiert und Sie auf einen angenehmen Arbeitsplatz mit vielen Vorteilen in einem guten Betriebsklima Wert legen, telefonieren Sie uns bitte (Herrn Mori oder Hobi verlangen), damit wir eine Besprechung vereinbaren können.

## **STEINER**

**Karl Steiner, Generalunternehmung, 8050 Zürich**  
Hagenholzstrasse 60, Tel. 01 / 50 10 10

Für unsere Abteilung Strassenbau suchen wir einen

### **Ingenieur-Techniker HTL**

welchem wir die selbständige Leitung grösserer Baustellen übergeben können.

Aufgabenbereich:

- Kalkulation und Arbeitsvorbereitung
- Baustellenüberwachung und Abrechnung

Einsatzgebiet: Kanton Zürich und Kanton Aargau.

Dynamischer Persönlichkeit mit Baustellenpraxis bieten wir ausgezeichnete Salarierung mit Erfolgsbeteiligung. Schöne Wohnung in Landhauszone können wir zur Verfügung stellen.

Schriftliche Bewerbungen erbeten an

**Leuthard & Söhne AG, Bauunternehmung**  
Mühlrütistrasse 6, 8910 Affoltern a. A.  
Telefon 057 / 8 34 84

Wir suchen qualifizierten

### **Hochbauzeichner/Hochbautechniker**

als Planungsgruppenleiter für unsere Abteilung Spitalbau. Selbständiger Posten, Kontakt mit Bauherrschaft, entsprechende Entlohnung.

Ebenso suchen wir

### **Hochbauzeichner(in)**

für interessante Bauaufgaben.

Rufen Sie uns bitte an, wir stehen Ihnen für alle weiteren Auskünfte gerne zur Verfügung.

**Helmut Rauber, 8008 Zürich**  
Architekt BSA/SIA  
Telefon 01 / 34 62 70

Wir suchen für die Leitung der Entwurfsabteilung innerhalb unseres mittelgrossen, leistungsfähigen Architekturbüros einen jüngeren

### **Entwurfsarchitekten**

mit einigen Jahren Praxis. Wir wünschen uns eine zielstrebige Persönlichkeit mit künstlerischer und konstruktiver Begabung, wie auch mit Sinn für Organisation und Planung, zur Lösung von vielfältigen und interessanten Bauaufgaben.

Bitte rufen Sie uns an, wir geben Ihnen gerne weitere Auskunft.

**H. P. ZWEIDLER ARCHITEKT**  
Grindelstrasse 5, 8304 Wallisellen  
Telefon 01 / 93 01 84, intern 25



Fugenbänder  
Beton- und Mörtelzusätze

# Aquarex



# POLYREX AG

Chemische Baustoffe  
Grünhaldenstrasse 6  
8050 Zürich  
Telefon 01.48 79 03

Gesucht

## Hochbauzeichner(in)

- Interessante, vorwiegend öffentliche Bauvorhaben
- Ausbaufähige Stelle in angenehmem Arbeitsklima

**Max. P. Kollbrunner, Architekt BSA/SIA, 8051 Zürich**  
Friedrichstrasse 9, Tel. 01 / 41 45 45

Erfahrener

## Architekt-Techniker HTL

und ein gewandter

## Hochbauzeichner

finden in unserem modernen Büro interessante und vielseitige Aufgaben. Schulbauten, Wohnbauten, Wettbewerbe, Ortsplanung. Gut bezahlte Dauerstelle, Fürsorgekasse.

**Romeo Favero, Architekt SIA, 8400 Winterthur**  
Endlikerstrasse 32, Tel. 062 / 29 28 08

Wenn Sie Freude haben, in einem Team mitzuarbeiten, in dem Ihre Arbeit geschätzt wird, in dem Sie mithelfen können, mit Ihren ganz besonderen Fähigkeiten an interessanten Bauvorhaben mitzuwirken und Sie

## Hochbauzeichner(in)

## Hochbautechniker

## Bauführer

oder

## Architekt

sind, dann melden Sie sich bitte bei uns.

**A. Dindo + J. Angst, Architekten**  
8800 Thalwil, Gotthardstrasse 23  
Telefon 01 / 720 08 15 / 720 76 22

Ingenieurbüro auf dem Platze Zürich, 3 Minuten vom Hauptbahnhof, sucht zur Erweiterung seines Mitarbeiterstabes

## dipl. Ingenieur ETH bzw.

## Ingenieur-Techniker HTL

## Tiefbauzeichner(in)

(Fachrichtung Abwasserreinigung und Kanalisation)

Wir bieten:

- selbständige und ausbaufähige Dauerstelle mit interessanten Aufgaben
- fortschrittliche Anstellungsbedingungen mit Pensionskasse
- angenehmes Arbeitsklima in kleinen Teams
- den Leistungen entsprechend hohes Salär

Bitte rufen Sie uns an (Telefon 01/27 32 14) oder schreiben Sie uns unter Chiffre 2930 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.



4. Fachmesse für

7.–11. Dezember 1972

# ALTBAU-MODERNISIERUNG

im Zürich-Tor Spreitenbach

Öffnungszeiten täglich: 09.00–18.00 Uhr  
Freitag, 8. Dezember 1972 09.00–21.00 Uhr

Messesekretariat Zürich-Tor, 8957 Spreitenbach bei Zürich, Telefon 056 3 60 61



Sehr gut bezahlte Stelle in Zürich  
für jüngeren, tüchtigen

## Bauführer

frei. Alteingesessene Strassen-  
und Tiefbauunternehmung.

Entwicklungsfähige Dauerstelle,  
grosszügige Sozialfürsorge.  
Gutes Arbeitsklima.

Wir erwarten gerne Ihre Bewerbung  
(Diskretion zugesichert).

Chiffre OFA 924 Zy  
Orell Füssli Werbe AG, 8022 Zürich

Zur Ergänzung unseres Teams suchen wir einen  
gutqualifizierten, initiativen

## Eisenbetonzeichner

Wir wünschen in unserm zukünftigen Mitarbeiter einen  
angenehmen Kollegen zu finden, der bereit ist, weit-  
gehend selbständig zu arbeiten.

Wir bieten eine abwechslungsreiche Tätigkeit im  
Brücken-, Industrie- und Wohnungsbau sowie ein an-  
genehmes Arbeitsklima und fortschrittliche Arbeits-  
bedingungen.

Es würde uns freuen, Sie zu einer unverbindlichen  
Aussprache treffen zu dürfen.

**F. Minikus und E. Witta**  
dipl. Bauingenieure ETH/SIA

**8032 Zürich**, Biberlinstrasse 16  
Tel. 01 / 55 04 66

**5400 Baden**, Mellingerstrasse 22  
Tel. 056 / 82 12 25

Wenn Sie etwas  
vom Planen verstehen,  
haben Sie die Chance, bei uns als

# Bau-Techniker

noch einiges dazu zu lernen.

Wenn Ihnen Ort- und Quartierplanung  
besonders liegen, dann sind Sie bei uns  
am richtigen Platz. Sie sind es aber  
auch, wenn Sie eher Richtung Kon-  
struktion begabt sind. Je nach Ihrer  
Neigung können Sie bei uns in der Ab-  
teilung Projektierung oder Konstruk-  
tion mitwirken.

Rufen Sie uns an (Herrn Turrian oder  
Toschi verlangen) und lassen Sie sich  
eine Dokumentation über die AG Fritz  
Frei geben!

**AG Fritz Frei**  
Architekturbüro  
Ingenieurbüro  
Generalplanungen  
Generalunternehmungen  
5033 Buchs bei Aarau  
Telefon 064/24 44 31

Für unsere Liegenschaftenverwaltung suchen wir  
einen zielstrebigen

## Baufachmann

Die neu zu schaffende Stelle in unserer aufstrebenden  
Generalunternehmung umfasst die selbständige, tech-  
nische Betreuung von Liegenschaften, die wir ver-  
mieten und verwalten. Dazu gehören Bau- und Garan-  
tieabnahmen, Renovationen, Beratung und Zusammen-  
arbeit mit der Liegenschaftenverwaltung in Fragen  
der werterhaltenden Betreuung der Häuser.

Ihre gute Ausbildung als Bauführer/Bauzeichner ist  
für uns wichtig, aber auch Ihr Sinn für Zusammen-  
arbeit und Koordination. Sie sollten gerne und über-  
zeugend verhandeln, gut zu organisieren und sich er-  
folgreich durchzusetzen wissen.

Wir honorieren Ihren Einsatz und Ihre Mitarbeit gross-  
zügig. Moderne Sozialleistungen sind bei uns eine  
Selbstverständlichkeit.

Bitte rufen Sie uns an und vereinbaren Sie mit uns  
eine Besprechung. Wir werden Sie gerne über unsere  
Firma und Ihren zukünftigen Arbeitsplatz orientieren.

**IWOBAU**

IWOBAU AG, Generalunternehmung  
Grindelstrasse 5, 8304 Wallisellen  
Telefon 01 / 93 01 81, intern 25



Wir sind ein grösseres Unternehmen im Berner Oberland. Zur Bewältigung der auf uns zukommenden Probleme hinsichtlich

- Neubauten
- Umbauten
- Baureparaturen

suchen wir einen

## Bauingenieur-Techniker HTL

Wir bieten eine selbständige, schöpferische Tätigkeit, wobei im Rahmen dieser Dauerstellung die zeitweilige Mitwirkung in unserem Team der Anlagenplanung vorgesehen ist.

Hinsichtlich Entlohnung, Versicherungen und Pensionskasse gelten bei uns die heute üblichen Massstäbe.

Falls Sie diese Aufgabe übernehmen möchten, erwarten wir gerne Ihre handschriftliche Bewerbung mit Lebenslauf, Referenzen und Foto.

Chiffre H 901480, Publicitas, 3001 Bern.

Gesucht in grosses Architekturbüro in Chur

## dipl. Architekt ETH oder dipl. Hochbautechniker

als Chef der Bauausführung.

Aufgabenbereich: Organisation und Terminierung der verschiedenen Grossbaustellen in Zusammenarbeit mit drei oder vier unterstellten Bauführern. Des weiteren beratende Mitwirkung im Projektteam und Mitarbeit bei der Arbeitsvergebung.

Wir bieten interessante Dauerstelle, sehr gute Salarierung, evtl. Gewinnbeteiligung, und fortschrittliche Sozialleistungen.

Ihr Eintritt kann per sofort oder nach Ueber-einkunft erfolgen.

Offerten oder Anfragen sind erbeten unter Chiffre OFA 3215 an Orell Füssli Werbe AG, Grabenstrasse 15, 7000 Chur.

## Nebenamtliche Autoren für Baufachliteratur gesucht

Für das Schreiben von Fachliteratur suchen wir best-ausgewiesene Baufachleute, die einen pädagogisch leichtverständlichen Stil schreiben.

Folgende Gebiete sind zu bearbeiten:

**Bauschreinerarbeiten**  
**Metallschlosserarbeiten**  
**Malerarbeiten**  
**Umgebungsarbeiten**

Selbstverständlich kommen auch Herren in Frage, welche nur einzelne dieser Gebiete beschreiben möchten.

Ihr Angebot erwartet gerne das

**Institut für Berufsbildung AG, 5200 Windisch**  
IBZ-Sekretariat  
Telefon 056 / 41 46 47

## Ingenieurbüro W. Schröter, Hoch- und Tiefbau Stadthofstrasse 13, 6000 Luzern

Wir suchen per sofort oder nach Vereinbarung

## Tiefbauzeichner

zur zeichnerischen Bearbeitung resp. Bauleitung von Projekten des Nationalstrassenbaus, Kläranlagen, Kanalisationsbau, allg. Tiefbau.

Wir bieten:

Dauerstelle in angenehmem Arbeitsklima, zeitgemässe Salarierung, Personalfürsorge, Fünftagewoche, gleitende Arbeitszeit.

Wollen Sie sich bitte telefonisch (041 / 22 41 24) oder schriftlich mit uns in Verbindung setzen.



Gesucht in kleineres Ingenieurbüro (8 Mann) mit angenehmer Atmosphäre

## 1 Ingenieur-Techniker

Interessante Arbeiten im Industriebau, Wohnbau, öffentliche Bauten usw. Frei wählbare Arbeitszeit. Personalfürsorge. Büro vis-à-vis Bahnhof Enge.

**Adam Magyar, dipl. Bauingenieur SIA, 8002 Zürich**  
Seestrasse 11, Tel. Büro: 01 / 25 43 08, Privat: 01 / 25 53 00

Zur Bearbeitung interessanter Aufträge im Kanalisations- und Strassenbau suchen wir **Ingenieur-Techniker HTL** oder erfahrenen **Tiefbauzeichner-Konstrukteur** als

## Bauführer

Wir bieten vielseitige, anspruchsvolle und selbständige Tätigkeit bei fortschrittlichen Anstellungsbedingungen.

**Beck & Pfäffli, dipl. Bauingenieure ETH/SIA, 6003 Luzern**  
Habsburgerstrasse 26, Telefon 041 / 22 97 53

Sind Sie

## Architekt ETH (oder HTL) mit Führungserfahrung

oder

## Kaufmann/Betriebswirtschafter

mit Vorgesetztenenerfahrung aus der Bauwirtschaft?

Können Sie

- sich über erfolgreiche Praxis im Baumanagement ausweisen, zuletzt an verantwortungsvoller Stelle?
- einen grösseren Mitarbeiterstab leiten?
- sich deutsch und französisch gut verständigen?

Dann kann für Sie der Posten als

## Leiter der Bauabteilung

von Interesse sein.

Aufgaben der Abteilung:

### Dienstleistungsfunktionen

- Dokumentation und Information für alle Bauten der Migros-Gemeinschaft
- Vertretung der Bauherrschaft gegenüber Architekten, Unternehmern, Behörden für die vom Migros-Genossenschafts-Bund erstellten Bauten

### Produktionsfunktionen

- Architekturbüro: Hochbau und Innenarchitektur
- Installationen (Planung und Beratung): Elektro, Klima, Sanitär
- Filialeinrichtungen

Sofern Sie dynamisch sind, in eine vielseitige und anspruchsvolle Position wechseln möchten, wo Sie Ihre fachlichen und Führungseigenschaften voll einsetzen können, so setzen Sie sich mit uns in Verbindung. Gerne geben wir Ihnen dann weitere Auskünfte und freuen uns, Sie kennenzulernen.

**MIGROS-GENOSSENSCHAFTS-BUND, Personalabteilung, Dr. P. Iselin**  
8005 Zürich, Limmatstrasse 152, Telefon 01 / 44 44 11, intern 522



**MIGROS**  
M-Participation · Gemeinsam in die Zukunft



# **\*\*Holorib®**

das einzige Verbunddeckensystem

Ersetzt Schalung und Armierung. ★ Von der EMPA geprüft. ★ Von allen kantonalen Brandversicherungsanstalten anerkannt. ★ Bei über 1300 Gebäuden in der Schweiz verwendet. ★ (Für Wand- oder Bedachungsbleche wählen Sie am besten **Holodeck!**)

**Holorib SA**  
2, rue Vallin, 1201 Genève  
Telefon 022 3181 60

AP

Gesucht per sofort oder nach Uebereinkunft

## **qualifizierten Hochbauzeichner evtl. Hochbautechniker**

für die selbständige Bearbeitung interessanter Bauvorhaben in kleinerem Architekturbüro. Sehr angenehmes Arbeitsklima. Gelegenheit, sich in die Bauführung einzuarbeiten.

**Cäsar Rauber, dipl. Architekt ETH/SIA, Wetlistrasse 2, 8032 Zürich**  
Telefon 01 / 53 58 58

Gesucht in kleines Architekturbüro

## **Hochbauzeichner(in)/ Hochbautechniker(in)**

für anspruchsvolle öffentliche und private Bauaufgaben. 3½-Zimmer-Wohnung in Oberrieden in ländlicher, ruhiger Gegend steht per 1. April 1973 zur Verfügung.

Anfragen an Antonio Lanfranconi, Architekt, Postfach, 8039 Zürich



## **OERLIKON-BÜHRLE IMMOBILIEN**

**Unser** Programm umfasst sämtliche Dienstleistungen der Hochbaubranche.

**Wir** befassen uns mit der Planung und Ausführung von Industrie-, Wohn- und Geschäftshausbauten (attraktive Grossbaustellen).

**Sie** sind ein

**BAUFÜHRER** mit ein paar Jahren Praxis in Bauleitung und Devisierung von grösseren Objekten.

**Ihr Gehalt** wird sich nach Ihren Erfahrungen und Leistungen richten, und unsere Sozialleistungen sind vorzüglich. Bei Bedarf können wir Ihnen auch eine Wohnung vermitteln.

**Senden Sie** uns Ihre Bewerbungsunterlagen oder rufen Sie uns an; wir laden Sie gerne zu einer Aussprache ein.

OERLIKON-BÜHRLE IMMOBILIEN AG  
8039 Zürich Bleicherweg 18  
Telefon 01/254390 intern 67

# **Leca**

## **Bau- und Isolierstoff**

AG HUNZIKER & CO



Als mittelgrosses Ingenieurbüro suchen wir auf Anfang 1973

## **Tiefbauzeichner Eisenbetonzeichner**

Arbeitsgebiete: allgemeiner Tiefbau, Strassenbau, Bahnbau, Vermessung, Brückenbau, Parkgaragen, Hochbauten. Erfahrene und qualifizierte Zeichner bearbeiten Konstrukturaufgaben.

**Wehrli & Weimer, dipl. Bauingenieure ETH/SIA, 8050 Zürich**  
Ingenieurbüro für Tiefbau, Brücken- und Hochbau  
Grünhaldenstrasse 6, Telefon 01 / 50 13 30

Für unser Büro, spezialisiert auf industrielle Bauten, suchen wir zur Realisierung grosser, interessanter Projekte

## **Architekt ETH Architekt-Techniker HTL**

in leitende Position der Hochbau-Abteilung.  
Ferner:

## **Bauingenieur ETH**

als Leiter und Statiker in unserem Büro St. Gallen.

Arbeitsgebiete:  
Planung und Erstellung schlüsselfertiger Bauten wie Hallen, Verwaltungsgebäude, Fabriken, Container- und Umschlagszentrum, Gewerbebauten in verschiedenen Gegenden der Schweiz.

**Guido Köppel, Büro für Industrie, Rorschach und St. Gallen**  
Telefon 071 / 41 64 33



## **OERLIKON-BÜHRLE IMMOBILIEN**

**Unser** Programm umfasst sämtliche Dienstleistungen der Hochbaubranche.

**Wir** befassen uns mit der Planung und Ausführung von Industrie-, Wohn- und Geschäftshausbauten (attraktive Grossbaustellen).

**Sie** sind ein

## **Bautechniker HTL**

und interessieren sich vor allem für die Planung.

**Ihr Gehalt** wird sich nach Ihren Erfahrungen und Leistungen richten, und unsere Sozialleistungen sind vorzüglich. Bei Bedarf können wir Ihnen auch eine Wohnung vermitteln.

**Senden Sie** uns Ihre Bewerbungsunterlagen oder rufen Sie uns an; wir laden Sie gerne zu einer Aussprache ein.

**OERLIKON-BÜHRLE IMMOBILIEN AG**  
8039 Zürich Bleicherweg 18  
Telefon 01/25 43 90 intern 67





## Flughafen-Immobilien-Gesellschaft

Die FIG ist Bauherrin der meisten Hochbauten auf dem Flughafen Zürich-Kloten. Im Zuge der 3. Baustage sind zur Zeit der Flughaf 2 mit Fingerdock, Parkhäusern, Frachtgebäuden usw. im Entstehen begriffen. Zur Bewältigung dieser immensen Aufgabe suchen wir zusätzlich einen fachlich ausgewiesenen

### Bauführer

Ihm wird ein bestimmter Bauabschnitt zur selbständigen Erledigung zugewiesen.

Die Arbeit ist vielseitig, aber auch sehr komplex. Sie verlangt Selbstständigkeit und Erfahrung.

Von Bewerbern mit dem nötigen Rüstzeug erwarten wir eine kurze Offerte mit den üblichen Unterlagen oder eine erste telefonische Kontaktnahme.

**Flughafen-Immobilien-Gesellschaft Zürich**  
Personaldienst, 8058 Zürich-Flughafen  
Telefon 01 / 813 01 61, intern 2371

Wir suchen einen initiativen

## Generalunternehmens-Bauführer

zur Ergänzung unseres jungen Teams.

Falls Sie sich Ihre künftige Firma so vorstellen:

- modern, dynamisch und fortschrittlich
- Belegschaft mit über 200 Mann
- eigenes Architektur- und Ingenieurbüro
- eigene Schreinerei, Zimmerei und Werkstatt
- eigene Gartenbauabteilung
- modernster Maschinenpark
- angenehmes Betriebsklima
- Anerkennung der Leistungen
- überdurchschnittlich gute Entlohnung
- zeitgemässe Sozialleistungen

dann melden Sie sich zu einer unverbindlichen Besprechung. Wir werden gerne alle näheren Einzelheiten mit Ihnen besprechen und zweifeln nicht daran, dass wir auch Sie dazu begeistern können, in unserem jungen Team mitzuarbeiten.

## stocker

Generalunternehmung  
Hoch- und Tiefbau AG  
5212 Hausen  
Telefon 056 / 41 18 04, 41 53 63

## Solothurnische Staatsverwaltung

Wir suchen für das Kantonale Amt für Wasserwirtschaft, Solothurn,

### 1 Wasserbautechniker

### 1 Wasserbauaufseher

#### Tätigkeit:

- Organisation und Ueberwachung des Unterhalts der öffentlichen Gewässer
- Bearbeitung und Ausführung von wasserbaulichen Projekten

#### Anforderung: Wasserbautechniker:

Ingenieur HTL, evtl. Tiefbauzeichner mit besonderer Ausbildung und Berufserfahrung

#### Wasserbauaufseher:

Bauzeichner oder Bauhandwerker; erwünscht ist die Absolvierung einer Baufachschule (Polier, Bauführer) und praktische Erfahrung im Tiefbau, wenn möglich im Büro und auf dem Bauplatz.

#### Geboten wird:

abwechslungsreiche, weitgehend selbständige Tätigkeit im Büro und im Aussendienst.

Die Besoldungs- und Pensionskassenverhältnisse sind gesetzlich geregelt. Individuelle Arbeitszeit. Stellenantritt nach Vereinbarung.

Auskünfte erteilt gerne der Vorsteher des Kantonalen Amtes für Wasserwirtschaft, Tel. 065 / 2 66 21, int. 511. Anmeldungen mit Lebenslauf und Zeugnisunterlagen sind bis zum 28. Dezember 1972 dem Kantonalen Personalamt, Rathaus, 4500 Solothurn, einzureichen.

Solothurn, 7. Dezember 1972

Kantonales Personalamt Solothurn

## Revolution im Grabenaushub

durch die führenden, weltbekannten USA Davis Trencher und Cleveland Trencher. Für Pipelines, Drainage, Kabelgräben, Fundamente, Schächte, Wasserleitungen, militärische Zwecke usw.



Davis gräbt an Traversen (bis 20%) senkrechte Gräben durch hydraulisch kippbaren Oberteil. Davis gräbt an Hängen bis zu 100%. Hydraulische Tieflöffel mit 5 oder 8 Tonnen Reisskraft, für Spezialeinsatz (2,5 bis 3,4 m Tiefe). Hydraulischer Dozer zum Zudecken und planieren der Gräben. **Davis Trencher:** 9 Modelle. Grabbreiten: 5–70 cm, Grabbtiefen bis 230 cm, Grabgeschwindigkeit: bis 540 m/h. Preis Fr. 6200.— bis ca. Fr. 145 000.—. Zubehör: Tieflöffel, Dozer, Lader, Bohrer, usw. **Cleveland Trencher:** 13 Modelle und 2 Backfiller und Tamper. Grabbreiten: 25 cm bis 1,5 m (verstellbares Rad, bis 1,8 m, Krone bis 6 m breit). Grabgeschwindigkeit: bis 44 m/min. Preise ab Fr. 79 000.— bis ca. Fr. 490 000.—.

Verkauf und Vermietung durch:

## INTRAVEND AG

Postfach 8048 Zürich Tel 051 62 88 22 Telex 54 289



Einem jungen, zielstrebigen

## Bautechniker

bieten sich bei uns ausgezeichnete Chancen einer beruflichen Weiterentwicklung. Sie können Ihr Fachwissen verwerten, haben aber gleichzeitig die Möglichkeit, sich weitere Kenntnisse auf dem Sektor Verwaltungs- und Industriebau, in Bauplanung und Entwicklung anzueignen.

Ihre gute Ausbildung ist für uns wichtig, aber auch Ihr Sinn für Zusammenarbeit und Koordination. Durch Ihre integre Persönlichkeit werden Sie einen positiven Beitrag zum Image unserer Firma leisten können.

Wir verlangen viel von Ihnen, honorieren Ihren Einsatz und Ihre Qualifikation aber entsprechend grosszügig nach dem Leistungsprinzip. In unserer aufstrebenden Generalunternehmung erwarten Sie auch moderne Sozialleistungen.

Sie sollten uns anrufen und eine Besprechung vereinbaren. Wir werden Sie gerne über unsere Firma und Ihren zukünftigen Arbeitsplatz orientieren.



**IWOBAU AG, Generalunternehmung**  
Grindelstrasse 5, 8304 Wallisellen  
Telefon 01 / 93 01 81, intern 25

Wir suchen erfahrenen

## Eisenbetonzeichner

zur selbständigen Bearbeitung unserer Normbauaufträge.

Es können auch ältere Bewerber berücksichtigt werden.

- Fortschrittliche Anstellungsbedingungen
- Pensionskasse
- 4 Wochen Ferien
- Wohnung kann zur Verfügung gestellt werden

Gerne erteilen wir Ihnen weitere Auskünfte.  
Bitte rufen Sie uns an!

Interessenten senden wir auf Wunsch eine Information über unsere Firma.

Ingenieurbüro



Telefon 063 / 5 29 40 ab 19 Uhr

## PRADER

Als fortschrittliche Unternehmung im Untertagebau suchen wir einen

### dipl. Bauingenieur ETH

und einen

### Bauingenieur-Techniker HTL

mit Interesse an der Tätigkeit in einer mittelgrossen Bauunternehmung.

Der Aufgabenbereich umfasst:

- Arbeitsvorbereitung für Baustellen
- Projektierung und Berechnung von Bauinstallationen
- Kalkulation und Offertbearbeitung
- Mitarbeit bei Fachberatungsaufträgen
- bei Eignung Einsatz auf Baustellen mit der Möglichkeit einer späteren selbständigen Bauführung

Interessenten, die auf entwicklungsfähige und abwechslungsreiche Dauerstellen mit Aufstiegsmöglichkeiten reflektieren, bitten wir, sich mit uns in Verbindung zu setzen.

**PRADER AG**  
Ingenieure und Bauunternehmung  
Waisenhausstrasse 2  
8001 Zürich  
Telefon 01 / 27 26 32

Wir möchten  
einen wendigen  
**Eisenbetonzeichner**  
kennenlernen, der sich nicht mit der  
erstbesten Lösung zufrieden gibt.  
In enger Zusammenarbeit mit dem Bau-  
ingenieur zeichnet er die Ausführungs-  
pläne und besorgt die Massenauszüge.  
Terrainaufnahmen, Absteckungen und  
Armierungskontrollen bringen ihn viel-  
fach auch in den Aussendienst. An Ab-  
wechslung fehlt es also nicht. Arbeits-  
platz wäre Buchs bei Aarau oder Zürich.  
Rufen Sie uns an (Herrn Kessler verlan-  
gen) und lassen Sie sich eine Doku-  
mentation über die AG Fritz Frei geben!

**AG Fritz Frei**  
Architekturbüro  
Ingenieurbüro  
Generalplanungen  
Generalunternehmungen  
5033 Buchs bei Aarau  
Telefon 064/24 44 31



# FIDES

## BAUBERATUNG

sucht

### Hochbauzeichner(in)

Die Aufgaben umfassen insbesondere:

- Planung und Durchführung der firmainternen Neu- und Umbauten
- Mithilfe bei der Durchführung von Arbeiten unserer Bau- und Immobilienfachleute
- bei Eignung Ausführungsüberwachung von Kundenbauten

Wir erwarten:

- abgeschlossene Hochbauzeichnerlehre
- Kenntnisse in der Bauführung
- Alter etwa 20 bis 25 Jahre

Wir bieten Ihnen:

- eine vielseitige Aufgabe mit Raum für eigene Initiative, Phantasie und technisches Können
- gute Anstellungsbedingungen und ausgebaute Sozialleistungen
- einen schönen Arbeitsplatz
- den Vorteil einer Tätigkeit in einem kleinen Team innerhalb einer grossen, gutfundierten Firma

Wir informieren Sie gerne in einem persönlichen Gespräch über Ihr neues Arbeitsgebiet. Bitte setzen Sie sich telefonisch oder schriftlich mit uns in Verbindung.

**FIDES Treuhand-Vereinigung, 8002 Zürich**  
Bauberatung  
Bleicherweg 33, Tel. 01 / 25 78 40, intern 584

Mittlere Bauunternehmung mit einer Belegschaft von etwa 200 Personen sucht jüngeren

### dipl. Ingenieur ETH

als engsten Mitarbeiter der Geschäftsleitung.

Das Arbeitsgebiet dieses neuen Mitarbeiters umfasst alle in einer dynamischen Bauunternehmung vorkommenden Bereiche sowohl in technischer, planerischer wie auch organisatorischer Hinsicht. Jüngerem Bewerber mit umfassender theoretischer Ausbildung bieten wir Gelegenheit, sich in unserer Hoch-, Tief- und Strassenbauunternehmung diejenige praktische Erfahrung zu erwerben, die für die spätere selbständige Leitung einer unserer Filialen absolut notwendig ist. Interessiert Sie dieser vielseitige Posten, so schreiben Sie an

**Leuthard & Söhne AG, 5630 Muri AG**  
Bauunternehmung  
Telefon 057 / 8 34 84

Zum Ausbau des SIA-Normenwerkes suchen wir einen

### Bauingenieur, evtl. Architekten

Wir stellen uns einen Mitarbeiter vor, der an normativen Arbeiten interessiert ist und Sinn für die praxisbezogene Anwendung hat. Nach der Einarbeitung erwarten wir eine möglichst selbständige Bearbeitung. Diese Tätigkeit ergibt zahlreiche Kontakte mit der Wissenschaft, der Praxis und der Verwaltung. Die Arbeit ist vielseitig (Studium, Erarbeitung, Kommissionsarbeit, Auskünfte, Gutachten usw.) und abwechslungsreich (zahlreiche Gebiete des Hoch- und Tiefbaus, Möglichkeit der Mitarbeit in Fachgruppen).

**Arbeitsort:** SIA-Generalsekretariat, SIA-Hochhaus gegenüber Bahnhof Selnau, 8039 Zürich, Selnastr. 16, Telefon 01 / 36 15 70.

Zeitgemässe Salarierung und Sozialleistungen.

Der Generalsekretär steht zur Auskunftserteilung gerne zur Verfügung.

# STEINER

Für die Bauabteilung unserer Generalunternehmung suchen wir zwei tüchtige, aktive, absolut zuverlässige

### Bauführer

für die selbständige Leitung anspruchsvoller Baustellen mit grosser Verantwortung. In Frage kommen Hochbautechniker, Hochbauzeichner mit Bauplatzpraxis, satelfeste Bauhandwerker mit längerer Hochbauerfahrung als Bauführer oder Hilfsbauführer.

Ueberdurchschnittliche Entlohnung, Weiterbildungsmöglichkeiten. Auf Wunsch helfen wir Ihnen gerne bei der Wohnungssuche. Bitte setzen Sie sich mit uns in Verbindung (Herrn Mori verlangen), damit wir eine Besprechung vereinbaren können. Für Ihr Interesse danken wir Ihnen zum voraus bestens.

# STEINER

**Karl Steiner, Generalunternehmung, 8050 Zürich**  
Hagenholzstrasse 60, Tel. 01 / 50 10 10



# ETH Zürich

Infolge Versetzung des bisherigen Stelleninhabers in den Ruhestand suchen wir für das **Institut für Flüssigkeitstechnik** einen

## Oberassistenten

Als Kandidaten kommen sowohl Maschinen- als auch Elektroingenieure mit Hochschulausbildung und Industriepraxis in Betracht.

Dem Oberassistenten wird nach erfolgter Einarbeitung eine selbständige und vielseitige Tätigkeit auf den Gebieten der hydraulischen Maschinen und der Ölhdraulik anvertraut.

Weitere Auskünfte erteilt Tel. 01 / 32 62 11 intern 2456 oder 2457, oder privat Tel. 01 / 55 43 11 (Prof. B. Chaix).

Interessenten sind eingeladen, ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen und mit Angabe des Gehaltsanspruchs einzureichen an

**Herrn Prof. B. Chaix**  
**Institut für Flüssigkeitstechnik ETH, 8006 Zürich**  
Sonneggstrasse 3

Gesucht für das unserem Architekturbüro im Kanton Graubünden angegliederte Ingenieurbüro

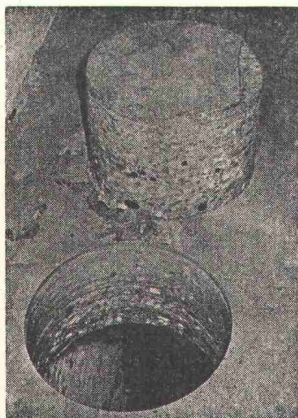
## leitender Ingenieur

mit abgeschlossener Hochschulbildung. Erfahrung erwünscht in Eisenbeton (Vorfabrikation) und Stahlbau.

Es wird interessante Dauerstelle bei sehr guter Salarierung geboten. Evtl. Gewinnbeteiligung. Fortschrittliche Sozialleistungen. Ihr Eintritt kann per sofort oder nach Uebereinkunft erfolgen.

Offerten oder Anfragen sind erbeten unter Chiffre OFA 3214 Ch an Orell Füssli Werbe AG, Grabenstrasse 15, 7000 Chur.

## Wir bohren mit Diamant



- Aussparungen in verschiedenen Durchmessern
- vibrations- und staubfrei
- auf den Millimeter genau
- keine Nacharbeiten
- in Betonböden, Wänden, Säulen, Balken usw.
- für das Montieren von Zentralheizungen, Entlüftungen, Klimaanlage, Abfuhrkanälen usw.

**Diamantbohr AG, 5001 Aarau**

Postfach 716, Telefon 064 / 24 45 04

## Zürich oder Schaffhausen?

Wollen Sie in unserem aktiven, jungen Team mitmachen?

Wir suchen

## Eisenbetonzeichner

sowie auf Frühjahr 1973

## Eisenbetonzeichner-Lehrlinge

für die Bearbeitung umfangreicher und interessanter Bauvorhaben im Hoch- und Tiefbau.

Zur Zeit besteht die Möglichkeit, dass wir Ihnen in Schaffhausen eine günstige

## 3½-Zimmer-Wohnung

zur Verfügung stellen können.

Wollen Sie mehr über uns erfahren, so rufen Sie uns bitte an oder kommen Sie bei uns vorbei.

**NORBERT JESKE**  
Frohbergstr. 16  
8200 Schaffhausen  
Tel. 053 / 5 16 56

**INGENIEURBÜRO**  
Zollikerstr. 164  
8008 Zürich  
Tel. 01 / 55 33 47



Die Baudirektion der Stadt Luzern sucht:  
für das Tiefbauamt

## Bauleiter

Ingenieur-Techniker mit mehrjähriger Praxis im Tiefbau als selbständiger Bauleiter

## Techniker

jüngeren Ingenieur-Techniker für Projektierungen und Bauleitungen

für das technische Büro des Hochbauamtes

## zwei Mitarbeiter

**Erfordernisse:** Schweizer Bürger, Techniker-Bauführer oder jüngere Bauzeichner oder Bauzeichnerinnen mit abgeschlossener Berufsausbildung. Erwünscht sind Praxis und Erfahrung im Hochbau.

für das Leitungsbüro

## Bauführer für Tiefbauarbeiten

Zeichner, bevorzugt Vermessung oder Tiefbau  
angelernte Zeichner oder Zeichnerinnen

Bewerber, welche zeichnerisches Talent und Freude am exakten Arbeiten haben, bieten wir die günstige Gelegenheit, den Zeichnerberuf zu erlernen.

**Wir bieten:** zeitgemässe Entlohnung im Rahmen des städtischen Regulativs, 13. Monatslohn. Bei Eignung öffentlich-rechtliche Anstellung mit Pensionskasse, Fünftagewoche.

**Eintritt:** möglichst bald oder nach Vereinbarung.

Ihre Bewerbung richten Sie bitte an die

Baudirektion der Stadt Luzern, Stadthaus, 6002 Luzern  
Sie können uns auch telefonisch erreichen unter 041 / 21 81 11.

Für die Bearbeitung und Durchführung verschiedener interessanter Bauaufgaben suche ich einen qualifizierten

## Bauzeichner — Bautechniker

als selbständigen Sachbearbeiter.

Ich biete gutes Salär und Sozialleistungen, angenehmes Arbeitsklima, Selbständigkeit und ausbaufähige Stelle.

Peter Fluor, Architekt, 8810 Horgen  
Steinbruchstrasse 57, Telefon 01 / 725 56 17

## Leiter des Gewässerschutzamtes des Kantons Obwalden

Wir suchen Ingenieur oder Techniker mit Ausbildung und Praxis in Gewässerschutzfragen, der befähigt ist, die Leitung dieser Amtsstelle sofort oder nach entsprechender Einarbeitungszeit selbständig zu übernehmen.

Anmeldungen mit den üblichen Unterlagen sind zu richten an das Kantonale Gewässerschutzamt Obwalden, 6060 Sarnen.

Land- und Forstwirtschaftsdirektion Obwalden

Nicht nur als ausführender, sondern auch als auftraggebender

## Architekt

(HTL-Abschluss) werden Sie im

## zentralen Bauwesen

eines der bedeutenden schweizerischen  
Industrieunternehmen

eingesetzt. Ihre Tätigkeit wird sowohl in der selbständigen Handhabung von Bauaufgaben im ganzen Konzern (Industrie-, Büro- und Wohnbauten) von der Projektierung bis zur Abrechnung als auch in der Funktion als Kontaktmann zu aussenstehenden Architekturbüros (bei der Vergabe von Aufträgen) und Ueberwacher der dort geleisteten Arbeiten liegen.

Was Sie brauchen, sind einige Jahre Praxis nach Diplomabschluss, Sinn für rationelle und zweckgebundene Bauweise, gutes Verhandlungstalent (wenn möglich auch in französischer Sprache) sowie eine angemessene Durchschlagskraft, welche eine reibungslose und termingerechte Abwicklung und Koordination der laufenden Projekte erwarten lässt.

Interessierte Herren bitten wir, sich telefonisch oder schriftlich mit uns in Verbindung zu setzen. Wir geben Ihnen über Auftraggeber und Bedingungen gerne weitere Auskünfte.

**AG FÜR PERSONALBERATUNG ZÜRICH**

TALSTRASSE 20  
TEL. 01 25 96 56



## Wer rastet, rostet

Dass das einmal Gelernte für das berufliche Fortkommen nicht mehr ausreicht, haben Sie sicher längst erkannt. Auch wir, die wir uns mit zukunftsweisenden Projekten in der ganzen Welt befassen, sind uns der Wichtigkeit der ständigen Weiterbildung bewusst. Wir führen seit geraumer Zeit interne Schulungskurse durch und schicken unsere fähigen Mitarbeiter zu Seminaren und weiteren Ausbildungsgelegenheiten. Wir suchen für die Bewältigung kommenden Aufgaben (Wohnsiedlungen, Industriebauten, Touristenzentren)

## Hochbauzeichner

an die Front des technischen Fortschritts, denen wir anspruchsvolle Aufgaben zur selbständigen Bearbeitung übertragen können. Unser Herr O. Erb kann Ihnen mehr über Ihre künftige Tätigkeit sagen. Fortschrittliche Anstellungsbedingungen sind selbstverständlich.



Elektro-Watt  
Ingenieurunternehmung AG  
Postfach, 8022 Zürich  
Tel. 01 47 64 11



Wir führen ein Architekturbüro mit einem Bestand von 25 Mitarbeitern und möchten die Kontinuität in der Leitung auch für die Zukunft sicherstellen. Wir suchen deshalb nach Luzern

### dipl. Architekten ETH/EPF

als Nachwuchs für eine leitende Stellung.

Wir projektieren, planen und erstellen alle für den Bahnbetrieb notwendigen Hochbauten, d. h. wir befassen uns mit Industriebau, Wohnungsbau, Bauten für den Personen- und den Güterverkehr, Bahnhofbuffets, Personalrestaurants.

Einem jüngeren Architekten mit Praxis in den verschiedenen Sparten bietet sich ein weitgespanntes Tätigkeitsfeld in einem aufgeschlossenen Team.

Bitte schreiben Sie uns:

**SBB, Bauabteilung Kreis II,  
6002 Luzern**

oder nehmen Sie über Telefon 041 / 21 38 72 einen ersten Kontakt mit uns auf.



# Shell

Um unsere Kunden stets prompt beliefern zu können, verfügen wir in der ganzen Schweiz über rund 20 Tankanlagen und Depots.

Möchten Sie als

## Baufachmann

innerhalb unserer Techniker-Equipe an dieser vielseitigen Aufgabe mitwirken?

Wir anvertrauen Ihnen Planung und Bau von Tankanlagen, Betriebseinrichtungen für den Umschlag flüssiger Treib- und Brennstoffe und Industriebauten sowie Umbau und Unterhalt bestehender Depotalanlagen.

Wie wir Sie uns vorstellen:  
Sie sind gelernter Hochbau- oder Maschinenzeichner mit etlichen Jahren Praxis, gewöhnt, selbständig zu arbeiten, ein geschickter Verhandler. Sie sprechen Französisch, können autofahren und möchten — mit Recht — zeigen, was in Ihnen steckt.

Unsere Arbeitsbedingungen und Sozialleistungen dürfen sich sehen lassen.

Wenn Sie sich angesprochen fühlen, senden Sie uns am besten gleich Ihre Kurzofferte.



Shell (Switzerland), Personalabteilung  
8002 Zürich, Bederstrasse 66

**Shell** — bietet kurzweilige Stellen  
für langjährige Mitarbeiter

Ich suche für vielseitige, langfristige Aufgaben einen begabten, qualifizierten

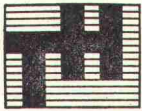
## Architekten ETH/TH — Techniker HTL

als Mitarbeiter in leitende Stellung, dem sich auf diesem Wege die Möglichkeit zu selbständiger Entfaltung bietet.

**Dipl. Architekt SIA Herbert Rubach, Dozent HTL**

Büro für Architektur und Planung  
Burgdorf/Bern, Postfach, Telefon 034 / 2 62 24





**Technische Hogeschool Delft**

An der Technischen Hochschule Delft, Niederlande, ist in der Fakultät für Bauingenieurwesen die Stelle eines

### wissenschaftlichen Mitarbeiters

zu besetzen. Gesucht wird ein Diplomingenieur, der über umfassende Kenntnisse und Erfahrung im Bereich der Wasserkraftanlagen verfügt.

Zum Aufgabengebiet gehört die Betreuung von Studenten bei Lehre und Untersuchungsvorhaben. Verfolgung eigener Forschungsvorhaben ist möglich.

Geboten wird Anstellung im Beamtenverhältnis; Besoldung je nach Erfahrung und Alter zwischen hfl. 2005 und 4070 monatlich.

Interessenten werden gebeten, sich mit  
prof. it. C. L. Begemann  
Oostplantsoen 25, Delft, Niederlande, in Verbindung zu setzen. Ruf: 015-13 32 22.



sucht

### Bauingenieur

als Chebauführer und Stellvertreter des Abteilungsleiters Tiefbau.

#### Wir erwarten:

Diplomabschluss ETH / HTL / Bauschule Aarau  
einige Jahre Praxis im Bausektor  
Selbständigkeit  
Verantwortungsbewusstsein  
Aufgeschlossenheit  
gesunden Ehrgeiz

#### Wir bieten:

Leistungslohn  
gut ausgebaute Sozialleistungen  
kreative Führungsarbeit  
Aufstiegsmöglichkeit  
Fachkurse im In- und Ausland

**Alfredo Piatti AG, Bauunternehmung**  
8305 Dietlikon

### Ein Mann fehlt uns noch:

ein jüngerer, gut ausgewiesener und initiativer

### Hochbauzeichner

mit Bauerfahrung

der seine Zukunft in einer interessanten, weitgehend selbständigen Position mitgestalten und ausbauen möchte.

Für seine Ausbildung zum Anwendungstechniker werden wir zusammen mit unserem ausländischen Werk besorgt sein. Der Aufgabenbereich umfasst folgende Sparten:

- Tageslichttechnik
- Entlüftung und Entwässerung von Flachdächern
- vorbeugender Brandschutz im Hochbau

Als Generalvertreter für die Schweiz führen wir in unserer Branche europäische Spitzenprodukte. Wir schätzen ein flottes Teamwork und pflegen ein angenehmes Verhältnis quer durch den Betrieb.

#### Wenn Sie unser Mann sind

rufen Sie uns gleich an, um mit unserem Herrn Peter Scherrer eine erste Kontaktnahme zu vereinbaren.



**Jakob Scherrer Söhne AG**  
8059 Zürich 2, Allmendstrasse 7  
Telefon 01 / 25 79 80



Für die interessanten Bauten der

### Eidg. Techn. Hochschule Zürich

suchen wir als Mitarbeiter der zuständigen Sektionschefs

### Architekten

und

### Architekt-Techniker

mit Diplomabschluss (oder gleichwertiger Ausbildung) und praktischer Erfahrung. Es handelt sich auf beiden Stufen um eine selbständige, verantwortungsvolle und abwechslungsreiche Tätigkeit im Rahmen eines kleinen Teams mit angenehmem Arbeitsklima.

Zeitgemässes Gehalt gemäss Angestelltenordnung des Bundes. Bei Eignung Aufnahme ins Beamtenverhältnis mit Pensionsberechtigung. Fünftagewoche.

Zur Bewältigung des anspruchsvollen Aufgabensbereichs sind Verständnis für technische und betriebliche Probleme, Organisationstalent, Verhandlungsgeschick, Gewandtheit im schriftlichen Ausdruck und Sinn für Zusammenarbeit vonnöten.

Die Interessenten belieben sich unter Beifügung der üblichen Unterlagen schriftlich anzumelden.

**DIREKTION DER EIDG. BAUTEN**  
Bauinspektion V, Postfach, 8023 Zürich



## Schulgemeinde Opfikon

Wettbewerb Umbau und Erweiterung Schulanlage «Halden»,  
Glattbrugg

### Urteil des Preisgerichts

Rang:	Kennwort:	Verfasser:
1.	Ergänze nüd abschränze	Herr Roland Gross, Architekt SIA, Pilatusstrasse 2, 8032 Zürich
2.	Knie	Herren J. Naef + E. Studer + G. Studer, Arch. BSA, Hegarstrasse 9, 8032 Zürich
3.	d'Schuelstrass	Herr Georges C. Meier, Architekt, Sternenstrasse 12, 8002 Zürich
4.	Haldengut	Herr Willi E. Christen, Architekt SIA/SWB, Asylstrasse 58, 8032 Zürich
5.	Ehre die Alten	Herr Bruno Gerosa, dipl. Arch. BSA/SIA, Florastrasse 56, 8008 Zürich
6.	Amsel	Herr Heinz O. Moritz, Architekt SWB, in Büro Max Höhn, Bettlistrasse 29, 8600 Dübendorf, Mitarbeiter Herr Nicolas Joye, Herr Arthur Keiser
Ankauf Rat		Herren Müller und P. Nietlisbach, Architekten, Schanzengasse 29, 8001 Zürich

### Ausstellung der Projekte

Die öffentliche Ausstellung der eingereichten Projektentwürfe  
findet statt

**vom 2. bis 9. Dezember 1972**

in der Turnhalle Mettlen I, Dorfstrasse 4, 8152 Opfikon

#### Öffnungszeiten:

Samstag, 2. Dezember:	14 bis 17 Uhr
Sonntag, 3. Dezember:	10 bis 12, 14 bis 17 Uhr
Montag, 4. Dezember:	19 bis 21 Uhr
Dienstag, 5. Dezember:	19 bis 21 Uhr
Mittwoch, 6. Dezember:	geschlossen
Donnerstag, 7. Dezember:	19 bis 21 Uhr
Freitag, 8. Dezember:	19 bis 21 Uhr
Samstag, 9. Dezember:	10 bis 12, 14 bis 17 Uhr

Die Einwohner unserer Gemeinde sowie alle weiteren Interessenten  
sind zur Besichtigung freundlich eingeladen.

Der Bericht des Preisgerichts kann in der Ausstellung oder im  
Schulsekretariat, Dorfstrasse 4, 8152 Opfikon, bezogen werden.

Opfikon, 28. November 1972

Preisgericht und Schulpflege

## Gewerbliche Berufsschule Buchs SG

Auf Beginn des Schuljahres 1973/74  
(24. April 1973) suchen wir einen

### Hauptlehrer

**für den berufskundlichen Unterricht an den  
Tiefbauzeichner- und Maurerklassen.**

#### Anforderungen:

abgeschlossene Lehre in der Baubranche.  
Ingenieur-Techniker HTL (Tiefbau). Erfah-  
rung in der Baupraxis und Freude an der  
Ausbildung von angehenden Berufsleuten.

#### Bewerbung:

handschriftliche Anmeldung mit Lebenslauf,  
Ausweisen über Bildungsgang, bisherige  
Tätigkeit und einer Foto sind bis **30. Dezem-  
ber 1972** zu richten an den Präsidenten der  
Gewerbeschulkommission Buchs SG, Herrn  
Fritz Schlegel, 9474 Räfis.

Nähere Auskunft über Besoldung, Anstel-  
lung und Lehrauftrag erteilt der Schuldirek-  
tor, Herr Joh. Weder, 9470 Buchs SG, Tel.  
085 / 6 16 56, privat 085 / 6 37 70.

## Basel-Stadt

Die **Oeffentliche Basler Denkmalpflege** benötigt:

### Architekt

**mit abgeschlossenem Hochschulstudium  
oder gleichwertiger Ausbildung**

Vertrautheit mit der historischen Baukunst ist erwünscht.  
Ihre Aufgaben umfassen die Planbearbeitung für die  
Restaurierung, Rekonstruierung und Neuadaptierung  
von Baudenkmalern, das Ueberwachen von Restaurie-  
rungen sowie das Prüfen von Projekten und Kostenvor-  
anschlägen für die Instandsetzung geschützter Objekte.

### Hochbauzeichner

**mit abgeschlossener Lehre** und Interesse für historische  
Bauten. Zu Ihren Aufgaben gehören Planaufnahmen von  
Baudenkmalern, das Aufzeichnen von Projektplänen für  
die Restaurierung solcher Bauten und das Führen eines  
Planarchivs.

Bewerbern, die sich für die Probleme der Altstadtanie-  
rung und Wiederherstellung von Baudenkmalern inter-  
essieren, wird eine vielseitige Beschäftigung in kleinem  
Team geboten.

Weitere Auskunft erteilt Ihnen gerne Herr F. Lauber,  
Denkmalpfleger, Unterer Rheinweg 26, 4058 Basel, Tele-  
fon 061 / 25 44 85.

Handschriftliche Bewerbungen mit Angaben über Per-  
sonalien, Bildungsgang und bisherige Tätigkeit sind er-  
beten an das

#### Erziehungsdepartement

Personalsekretariat, 4051 Basel, Münsterplatz 2  
(Kennwort: Denkmalpflege)

Personalamt Basel-Stadt

## HOCHBAUZEICHNER BAUFÜHRER

FINDEN IN UNSEREM JUNGEN,  
DYNAMISCHEN BAUTEAM HOCHINTER-  
ESSANTE AUFGABEN. GUTE SALÄRE,  
NEUZEITLICHE ARBEITSBEDINGUNGEN  
UND EIN BESONDERS GUTES ARBEITS-  
KLIMA SIND BEI UNS EINE SELBST-  
VERSTÄNDLICHKEIT.

BÜROS IN AMRISWIL UND WEGGIS LU.

#### ARCHITEKTURBÜRO VIKTOR BUFFONI

8580 AMRISWIL

TEL. 071 / 67 35 45



Im Aufbau begriffenes Architektur- und Planungsbüro übernimmt in freier Mitarbeit und **interdisziplinärer Zusammenarbeit**

## Aufträge

im Raume Zentral- und Nordostschweiz

**Architektur-, Projektierungsarbeiten**  
**Quartier-, Orts- und Regionalplanungen**

Absolute Diskretion.

Kontaktnahme bitte unter Chiffre SBZ 944, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Dynamischer

## Architekt-Projektleiter

sucht neuen, ausbaufähigen Wirkungskreis in **Kaderposition**. Mehrjährige Büro- und Bauplatzpraxis mit Erfahrung im Wohn-, Verwaltungs-, Hochschul- und anspruchsvollen Industriebau.

**Erwünscht sind:**

Tätigkeit im Baumanagement als Organisator und Koordinator bei gleichzeitiger Pflege der im Schwinden begriffenen Liebe zum Ausführungsdetail. Optimale Selbständigkeit bei grosser Verantwortung und weitgehenden Kompetenzen in lebensfrohem, aufgabebewusstem Team.

Kontaktaufnahme ist erbeten unter Chiffre SBZ 941, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Welche Gemeinde oder kleineres Ingenieurbüro sucht einen

## Bauzeichner/Bauleiter

für Tiefbauarbeiten? Bevorzugt Kanton Graubünden. Selbständige Stellung. Beherrschung der deutschen und der italienischen Sprache. Eintritt nach Uebereinkunft.

Offerten unter Chiffre 13-302632 an Publicitas, 7002 Chur.

Initiativer, junger

## Hilfsbauleiter

gesucht für grosse, interessante Einfamilienhaus-Siedlung. Eintritt möglichst bald.

Offerten unter Chiffre SBZ 935, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

BAUZEICHNERIN  
BAUZEICHNER  
ARCH TECH HTL

UNSER JUNGES TEAM  
WUNSCHT SICH MITARBEITER  
MIT EIGENER MEINUNG +  
EIGENEN IDEEN DIE  
ENTSPRECHEND HONO-  
RIERT WERDEN.

UNSER HR DROZ FREUT  
SICH, IHNEN EINIGE  
WERKE ZU ZEIGEN

KISTLER+STRASSER, DRUGG 058/41 60 60

## Genossenschaft Engadiner Mittelschülerkonvikt Zuoz

Zwecks Erlangung von Vorschlägen für ein neues Mittelschüler-Wohnheim in Zuoz findet ein

## öffentlicher Projektwettbewerb

statt. Teilnahmeberechtigt sind alle in Graubünden heimatberechtigten oder mindestens seit dem 1.1.1971 niedergelassenen Architekten. Die Unterlagen können ab 27. November 1972 beim Präsidenten der Genossenschaft, Pfr. R. Parli, in Zuoz bezogen werden.

Programm von der Wettbewerbskommission SIA genehmigt

In mittelgrosses Ingenieurbüro gesucht

## Tiefbauzeichner

der Fachrichtungen Strassenbau, Kanalisationen.

Geboten werden abwechslungsreiche Tätigkeit, zeitgemässe Arbeitsbedingungen und ausgebaute Sozialeinrichtungen.

Bewerber, welche selbständig in einem jüngeren Team mit gutem Arbeitsklima arbeiten möchten, wenden sich an

**Ingenieurbüro A. Prantl, 3600 Thun**

dipl. Ing. ETH/SIA

Frutigenstrasse 6, Telefon 033 / 3 11 91

Ein Unternehmen von nationaler Bedeutung, das in der ganzen Schweiz grosse Hoch- und Tiefbauprojekte verwirklicht, sucht für eine Niederlassung in der französischen Schweiz, den

## STELLVERTRETER des FILIALLEITERS

Dieser verantwortungsvolle Posten wird einem

## BAUINGENIEUR ETH ODER -TECHNIKER HTL

geboten, der sich sowohl in den technischen als auch in den kommerziellen Belangen auskennt. Es werden ihm nämlich folgende Aufgaben anvertraut:

- die Führung von Verhandlungen, zur Erwerbung neuer Aufträge (Strassen, Brücken, Untertagarbeiten, Industriebauten);
- das Offertenwesen;
- die Organisation und Überwachung der Baustellen;
- die Kosten- und Rentabilitätskontrolle.

Er soll über eine solide und mehrjährige Erfahrung in Bauunternehmen verfügen und sowohl die französische wie die deutsche Sprache beherrschen.

Interessenten können sich für einen ersten Kontakt schriftlich oder telefonisch an unseren Direktor, Herrn F. Ferrari, dipl. Ing. ETH wenden; strengste Diskretion ist ihnen zugesichert (Referenz 230).

## ALEXANDRE TIC AG

BETRIEBSBERATER • KADERSUCHE UND -AUSWAHL  
8, rue Ch.-Humbert, 1205 GENEVE, Tel. ☎ (022) 21 73 66  
Telegramm CATIC GENEVE

PARIS, GENÈVE, BRÜSSEL



LONDON, MONTREAL



## Chance für Ingenieur-Techniker HTL

(Richtung Tiefbau)

Einem Fachmann mit konstruktiver Begabung, einigen Jahren Erfahrung und viel Initiative möchten wir die selbständige Bearbeitung von Bauobjekten im Pipelinebau (Ueber- und Unterführungen, Unterstationen, Trassierung usw.) übertragen. Neben diesen Sachaufgaben sollte diese

## rechte Hand des Chefingenieurs

Fragen der Normierung und Standardisierung prüfen und entsprechende Richtlinien ausarbeiten.

Unser Herr O. Erb steht Ihnen gerne für weitere Auskünfte über diese faszinierende Aufgabe zur Verfügung. Fortschrittliche Anstellungsbedingungen sind selbstverständlich.



Elektro-Watt  
Ingenieurunternehmung AG  
Postfach 8022 Zürich  
Tel. 01/476411

Für die selbständige Leitung unseres mittelgrossen, leistungsfähigen Architekturbüros suchen wir einen zielstrebigen

## Geschäftsführer

Es handelt sich um eine ausbaufähige Führungsposition für eine kompetente Persönlichkeit, vorzugsweise dipl. Architekt ETH.

Wir würden uns gerne mit Ihnen über diese interessante Kaderstelle unterhalten. Nehmen Sie bitte mit uns Kontakt auf unter Chiffre OFA 930 Ze, Orell Füssli Werbe AG, Postfach, 8022 Zürich.



## Direction générale des PTT

A la suite de promotions internes et d'augmentation d'effectif, notre division des bâtiments à Berne cherche plusieurs

## architectes

ou

## architectes-techniciens

pour l'étude et la direction de projets de construction importants et variés en Suisse romande et au Tessin (lieu de service Berne).

### Nous désirons des collaborateurs

- diplômés EPF ou ETS ou de formation équivalente
- familiarisés avec l'étude et l'élaboration de projets
- ayant plusieurs années de pratique dans le domaine de la construction
- aptes à travailler de manière indépendante
- ayant de bonnes connaissances de la langue allemande

### Nous offrons

- un salaire concurrentiel (13<sup>e</sup> mois)
- des prestations sociales étendues
- un climat de travail agréable
- des postes stables, comportant des responsabilités et susceptibles de développement

Un entretien sans engagement peut être convenu par téléphone avec M. Zumkeller à Berne (031 / 62 26 41) qui donne volontiers tout renseignement complémentaire.

Les offres de service avec curriculum vitae, copies de certificats et photo doivent être adressées à la

**Direction générale des PTT**  
Division du personnel  
**3000 Berne 33**



In unser Architektenteam  
suchen wir per sofort

## **Bauzeichner dipl. Architekten ETH**

zur selbständigen Bearbeitung  
anspruchsvoller Bauaufgaben.

Wir bieten gutes Salär,  
gleitende Arbeitszeit, moderne,  
neue Büroräumlichkeiten.

Bitte setzen Sie sich mit uns  
in Verbindung und verlangen Sie  
Herrn Schürch oder Herrn Haefeli.

**INTERBAU-PLAN AG, 8033 Zürich**  
Winterthurerstrasse 92  
Telefon 01 / 60 28 80



Wir suchen:  
erfahrenen Diplom-Ingenieur als

## **Leiter der Abteilung Verkehrsplanung**

für die Planung von Anlagen des privaten und des öffentlichen Verkehrs (Stadtautobahn, Ueberlandautobahnen, Sanierung einer Vorortsbahn, Netzstudien für unkonventionelle Verkehrsmittel, Bahnhofumbau und anderes mehr).

### **Anforderungen:**

überdurchschnittliche berufliche Qualifikation, Fähigkeit zur Zusammenarbeit mit Behörden und Fachleuten anderer Disziplinen, Gewandtheit im schriftlichen und mündlichen Ausdruck.

## **jüngeren Verkehrsingenieur oder Ingenieur-Techniker**

für die verkehrstechnische Bearbeitung der Verkehrserschliessung von Industrieanlagen, Grossgaragen und Gesamtüberbauungen und für die Mitarbeit bei der Planung grösserer Verkehrsanlagen.

### **Anforderungen:**

gutes Fachwissen, Fähigkeit zur Zusammenarbeit im Team.

### **Wir bieten:**

- entwicklungsfähige Dauerstellung
- überdurchschnittlich interessante, abwechslungsreiche Aufgaben
- interessante Anstellungsbedingungen mit individuell wählbarer Arbeitszeit und gute Sozialleistungen

Interessenten wollen sich telefonisch oder schriftlich bei Herrn G. Schillinger melden.

**INGENIEURBÜRO  
A. AEGERTER & DR. O. BOSSHARDT AG**  
4010 Basel, Malzgasse 32  
Telefon 061 . 23 38 80

## **An die Inserenten der Schweizerischen Bauzeitung**

Bitte beachten Sie den Anzeigenschluss  
für die folgenden Nummern:

**Ausgabe vom 28. Dezember 1972**

### **Anzeigenschluss:**

**18. Dezember 1972, 10 Uhr**

**Ausgabe vom 4. Januar 1973**

### **Anzeigenschluss:**

**22. Dezember 1972, 10 Uhr**

Anzeigenverwaltung  
IVA AG für internationale Werbung  
Beckenhofstrasse 16, 8035 Zürich  
Telefon 01 / 26 97 40

Für die Bearbeitung interessanter Tiefbau-  
projekte (Wasser- und Strassenbau) suchen  
wir

## **1 Tiefbautechniker**

für Projekt und Bauleitung

## **1 Tiefbauzeichner**

mit Begabung für das Konstruktive

## **1 Bauführer**

zur Bauaufsicht und Feldarbeiten

Wir bieten ausbaufähige Dauerstelle mit  
sehr guter Entlohnung, Fünftagewoche, auf  
Wunsch Personalfürsorge.

Wir freuen uns auf Ihren Anruf unter Telefon  
081 / 22 44 79 und 22 44 80 (Büro)  
081 / 22 35 62 (privat)

**Ingenieurbüro Hans Marugg, Bauing. SIA**  
7000 Chur, Engadinstrasse 12



## Schreibarbeiten

und Vervielfältigungen

durch baukundige Sekretärin, schnell und preisgünstig.

8008 Zürich, Tel. 01 / 34 86 96

## Möchten Sie entlastet werden?

Eidg. dipl. El.-Inst. mit Tel.-A-Konzession übernimmt in freier Mitarbeit

**Elektro-Projektierungsarbeiten**

Anfragen unter Chiffre SBZ 883 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Zu verkaufen

## Bürobaracke 4 x 10 m

doppelwandig, Dach, Boden und Wände isoliert. 3 Fenster mit Doppelverglasung. Dach mit Wellblech inkl. Dachrinne mit Ablauf.  
**Telefon 062 / 48 19 13**

Für interessante öffentliche und private Bauvorhaben (Wohnüberbauung, Personalbauten) suchen wir einen

## Hochbauzeichner und einen Bauführer

zur Ergänzung unseres Teams.

Arbeitsort: Baden, evtl. St. Moritz.

Anfragen sind zu richten an:

**Architekturatelier Robert Obrist BSA, 5400 Baden**  
Martinsbergstrasse 11, Telefon 056 / 2 22 95

## Bauingenieur, 48

sucht neue Bauleitertätigkeit (örtl. Bauleiter) mit frühem Eintrittstermin. Zentral- oder Westschweiz angenehm.

Offerten sind erbeten unter Chiffre 3007 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

## Bauingenieur-Techniker HTL

Diplomabschluss AT 1972, 29jährig, sucht neuen Wirkungskreis in Ingenieurbüro. Gewünschte Tätigkeit: Statik (Massivbau, Stahlbau).

Offerten unter Chiffre SBZ 942 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Eisenbetonzeichner

mit achtjähriger Erfahrung, in ungekündigter Stellung, sucht neuen Wirkungskreis.

Offerten mit Angabe des Tätigkeitsbereiches und des Lohnes sind erbeten unter Chiffre SBZ 943, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Architekt-Techniker HTL

28jährig, mit Erfahrung in Entwurf und Konstruktion, sucht auf 1. April 1973 verantwortungsvolle Stelle in Architekturbüro oder Bauunternehmung. Region Biel/Bern.

Muttersprache Deutsch, fließend Französisch und Englisch.

Offerten unter Chiffre SBZ 937 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Architekt-Techniker HTL

mit viel Erfahrung übernehmen in freier Mitarbeit Projektierungs- und Ausführungsaufträge (inkl. Wettbewerbe).

Offerten unter Chiffre SBZ 939 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Architekt-Techniker HTL

mit Erfahrung in Entwurf, Ausführung und Bauleitung, sucht auf Anfang 1973 interessanten Posten.

Offerten unter Chiffre SBZ 938 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.



SERVICE

FREBA

FREBA-SERVICE

Mellingerstrasse 67

5400 Baden

Tel. 056 / 2 78 87

## Übersetzungen

Unsere Übersetzungsorganisation übersetzt in alle Kultursprachen und für alle technischen und kaufmännischen Branchen sowie auch allgemeine Texte und solche wissenschaftlicher Natur.

Unsere Ingenieure, Techniker, Kaufleute usw. übersetzen fast ausschliesslich in ihre Muttersprache und auf ihrem Spezialgebiet.

Zu verkaufen

## 1 Zeichentisch mit -maschine

mit Schubladen-Sockel, verstellbarer Tischplatte, zum Preis von Fr. 750.— (Neupreis Fr. 1650.—).

Anfragen an J. Kaufmann, Telefon 01 / 42 80 22.

Erfahrener

## Architekt-Bauleiter

selbständig, mit mehrjähriger Praxis, übernimmt **Bauleitungen**, Devisierungen und Planungen in freier Mitarbeit. Günstige Bedingungen. Raum Zürich/Aarau bevorzugt.

Kontaktaufnahme unter Chiffre SBZ 940, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Eisenbetonzeichner

23jährig, sucht auf 1. Januar 1973 neue Tätigkeit im Raum Zürich. Bauleitung bevorzugt.

Offerten mit Arbeitsbereich und Lohnangabe sind erbeten unter Chiffre SBZ 932, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## 24jähriger Techniker-Konstrukteur

(4 Semester Technikum)

sucht interessante Stelle auf dem Gebiet des Strassen-, evtl. Kanalisationsbaus auf 1. Februar 1973 in Ingenieurbüro oder Baugeschäft.

Offerten unter Chiffre SBZ 933, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Welches mittelgrosse Architektur- oder Planungsbüro im Raume Zürich, Bern oder Genf würde mir Gelegenheit bieten, mich in der Schweiz einzuarbeiten? Eine junge

## Architektin

(Studienrichtung Raumplanung)

zur Zeit in Paris tätig (Sprachen: Französisch, Spanisch und Englisch, Deutschkenntnisse, sehr sprachgewandt) würde sich über Ihre Anfrage freuen.

Offerten unter Chiffre SBZ 936, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Auf Frühjahr 1973 gesucht

## Bauzeichner-Lehrstelle

(Hochbau oder Innenarchitektur)

Offerten oder Telefonanruf erbeten an:

E. Kielholz, 8800 Thalwil, Alte Landstrasse 121c, Tel. 01 / 720 99 16

## Bauführer

35jährig, sucht neuen Wirkungskreis, evtl. in freier Mitarbeit. KV, Devis nach CRB, örtliche Bauleitung, Abrechnungen, sämtliche Schreibarbeiten usw.

Offerten unter Chiffre SBZ 946, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## 2 Eisenbetonzeichner

mit 15 Jahren Praxis, suchen in freier Mitarbeit, evtl. in Büro, neue Aufträge im Hoch-, Industrie-, Brücken- und Stahlbau.

Offerten unter Chiffre B 312439-24 an Publicitas, 8021 Zürich.

## Alle Architekten,


welche im heutigen Stress den Atelierhauch nicht verlieren möchten, für Sie übernehme ich sämtliche

## Ausführungsarbeiten

wie KV, Devisierung, örtliche Bauleitung, Abrechnung, Kontaktnahme mit Behörden und Bauherren usw. Beste Referenzen.

Offerten unter Chiffre SBZ 945, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.





# <sup>®</sup> *rhodorsil*

## MASTIC 3B

**hat sehr gute physikalische Eigenschaften**

Diese Fuge mit einem Querschnitt von 10 mm<sup>2</sup> hält ohne Ermüdung einer Belastung von 17 kg stand.

Darum eignet sich RHODORSIL Mastic 3B zum Verfugen leichter Fassadenelemente.

Die Fugenmasse haftet ohne Primer auf Glas sowie glasähnlichen Oberflächen und nach Auftrag eines Primers auf jedem anderen Material. RHODORSIL-Fugendichtungsmassen sind unempfindlich gegen Witterung, klimatische Einflüsse und große Temperaturschwankungen, was ihnen eine hohe Alterungsbeständigkeit verleiht.

Als gebrauchsfertige Einkomponentenmassen sind sie leicht verarbeitbar.

Unzählige Gebäude auf der ganzen Welt werden mit RHODORSIL-Silikonkautschuk verfugt.

Bitte veranlassen Sie für mich unverbindlich :

- ☐ die Übersendung von Unterlagen über RHODORSIL-Fugendichtungsmassen  
☐ den Besuch eines Technikers

NAME : .....

ANSCHRIFT : .....



# Mit Sika- Frostschutz oder Friolite-OC verlängern Sie den Herbst bis tief in den Winter

